

Der Gerasdorfer GEMEINDEKURIER

Juli / August 2017

Die amtliche Monatszeitung der Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien



**Die Regenbogenkinder wünschen
einen schönen Sommer!**

Gerasdorfer Stadtlauf 30. September 2017

Melden Sie sich jetzt unter
www.gerasdorfer-stadtlauf.at
an. Seite 39

Stadtentwicklung Gerasdorf2040

Beteiligen Sie sich an dem
Stadtentwicklungskonzept!
www.gerasdorf2040.at S. 4

Aufstieg des SV Gerasdorf-Nachwuchs

Die Nachwuchsmannschaften
schafften den Aufstieg in die
A-Liga. Seite 27



Gerasdorf bei Wien 
ich fühl mich wohl bei dir!

Sprechstunden**Vizebürgermeister
Abg. Lukas Mandl****Do 15:30 – 18:00 Uhr****Sa 12:00 – 14:00 Uhr**Bitte um telefonische
Vor Anmeldung unter
02246/2272-40 Dw

Sandra Kutis

**Bleiben wir
im Gespräch!****Rathaus
Bürgerservice-
zeiten**Mo 8:00 – 11:45 Uhr u.
13:00 – 15:30 Uhr

Di 8:00 – 11:45 Uhr

Mi 8:00 – 11:45 Uhr u.
13:00 – 18:45 Uhr

Do 8:00 – 11:45 Uhr

Fr 8:00 – 11:45 Uhr

Rathaus Kontakt**Rathaus Gerasdorf****Kirchengasse 2****2201 Gerasdorf bei Wien**Tel.: **02246/2272-0**rathaus@gerasdorf-wien.gv.atwww.gerasdorf-wien.gv.at**Impressum:**Der Gerasdorfer Gemeindegurier
Die amtliche Monatszeitung
der Stadtgemeinde
Gerasdorf bei WienAusgabe Juli/August 2017
53. Jahrgang, 6. StückHerausgeber, Verleger,
Medieninhaber:
StadtgemeindeGerasdorf bei Wien,
Rathaus, Kirchengasse 2
2201 Gerasdorf bei WienFür den Inhalt verantwortlich:
Bgm. Mag. Alexander VojtaDruck: Atlas-Druck, Großbeers-
dorf, gedruckt auf chlorfrei
gebleichtem Papier.**Liebe Mitbürgerinnen
und Mitbürger!**

„Stadt werden, Dorf bleiben“ war das Motto zur Stad-
terhebung. Angesichts der dynamischen Entwicklung
denke ich oft, Gerasdorf ist das **Dorf meiner Kindheit**,
und heute die **Stadt, in der meine Kinder aufwach-**
sen dürfen. Bei uns kann man das urbane Umfeld nüt-

zen, aber es gibt keine Anonymisierung. Wer das will hat ein soziales Umfeld
wie in einem Dorf! Eine alte Weisheit sagt ja: „It
takes a village to raise a child“ („Es braucht ein
ganzes Dorf, um ein Kind großzuziehen“). Die Ge-
meinschaften und Vereine bilden ein **tragfähiges**
soziales Netz. Dazu gehören auch die Pfarren: in
diesem Heft stellen wir die Pfarrkirche Oberlisse
vor (S. 38). Ich erinnere mich gut an die Errichtung
des Oberlisser Kirchturms. Als Ministrant durfte ich
das mitverfolgen. Kurz nach der Turmweihe fand
in der Oberlisse unsere Erstkommunion statt. Das
war vor mehr als 30 Jahren. Und nächstes Jahr
hat mein Sohn Erstkommunion. So dürfen wir den
Kreislauf des Lebens erleben. Und wir können
die Zukunft mitgestalten, etwa durch das Projekt
Gerasdorf2040 (S. 4).



Die dynamische Entwicklung fordert Stadtpolitik und Stadtverwaltung. Ich danke allen in der Stadtverwaltung, die ihre **Dienstleistungen für die Bürger** bestmöglich erbringen. In der Stadtpolitik ringen wir um gute Lösungen für die vielen Herausforderungen, und das mit hohem Tempo. **Schritt für Schritt kommen wir voran.**

Ich wünsche Dir/Ihnen einen schönen Sommer in Gerasdorf. Wer verreist, möge wohlbehalten und erholt zurückkehren!

Laufend aktuelle Infos finden Sie auch im Blog unter www.vize-mandl.at.

Ihr Vizebürgermeister**Abg. Mag. Lukas Mandl**E-mail:
blog@vize-mandl.at**Öffnungszeiten des **Altstoffsammelzentrums******März - November**

Dienstag, Donnerstag und Freitag

13:30 - 17:30 Uhr

Mittwoch

08:00 - 12:30 Uhr

Samstag

08:00 - 11:30 Uhr

13:00 - 16:30 Uhr

Die AWS-Card ist mitzuführen und vorzuweisen!

Sehr geehrte Gerasdorferin! Sehr geehrter Gerasdorfer!



Meine positive Halbzeitbilanz für Gerasdorf:

Vor zweieinhalb Jahren hat der neue Gemeinderat seine Arbeit für Gerasdorf aufgenommen. Ich freue mich, dass es gelungen ist, FÜNF wichtige große Vorhaben für die Gerasdorfer Bevölkerung umzusetzen: Der Kindergarten Oberlisse mit insgesamt 10 Gruppen. Der Zu- und Umbau des Rathauses: Komende Woche werden bereits die ersten neugebauten Räumlichkeiten vorübergehend in Betrieb genommen. Bei ungestörtem Betrieb des Rathauses werden die Bauarbeiten bis im Jänner 2018 abgeschlossen sein. Auch der Elektronische Akt, der ELAK, hat mittlerweile im Rathaus Einzug gehalten. Mit dem IST-Mobil gibt es seit Jahresbeginn 2017 eine kostengünstige Möglichkeit für Fahrten innerhalb der Gemeinde und innerhalb unseres neuen Bezirks Korneuburg. Mit 12 Defis im öffentlichen Raum und der bestens geschulten Bevölkerung ist Gerasdorf als erste Gemeinde in Niederösterreich HERZsicher. Die Umstellung der Straßenbeleuchtung auf LED-Technologie wird Gerasdorf in den nächsten Jahren eine Einsparung von 5 Mio. EUR bringen.

Auf in die Arbeit für die nächsten Jahre!

Viele wichtige Vorhaben werden wir in den nächsten Jahren umsetzen: Der Bau einer eigenen Kläranlage, um unabhängig von Wien zu werden. Das Generationendorf mit Pflegeheim, Betreutem Wohnen und jungem Wohnen. Weitere Projekte sind bereits in Arbeit: Das Stadtentwicklungskonzept Gerasdorf 2040, der Bauhof Neu und die Grünraumspange Bisamberg – Gerasdorf – Norbert Scheed Wald, die den Grünraum für die nächsten Generationen absichern soll.

Ich stehe für Zusammenarbeit!

Gemeinsam schaffen wir am meisten für Gerasdorf. Ich bedanke mich daher bei Vizebürgermeister, allen Stadträten und allen Gemeinderäten für die gute Zusammenarbeit und werde sie auch in den nächsten Jahren im positiven Sinne einfordern. Gemeinsam mit den MitarbeiterInnen im Rathaus und den vielen Freiwilligen und den Gerasdorfer Vereinen werden wir noch viel weiterbringen!

Ich wünsche Ihnen einen erholsamen Sommerurlaub!

Ihr Bürgermeister

Alexander Vojta

E-mail:
vojta@gerasdorf-wien.gv.at

Mag. Alexander Vojta

Sprechstunden Bürgermeister Alexander Vojta

Mi 15:30 – 18:00 Uhr

Sa 10:00 – 12:00 Uhr

Bitte um telefonische
Vor Anmeldung unter
02246/2272-11 Dw

Margot Dungi

**Reden wir
miteinander!**

Bezirkshauptmannschaft Korneuburg

Außenstelle Gerasdorf

2201, Kuhgasse 2

Tel: 02262/9025-29750

Montag - Freitag

8:00-12:00 Uhr,

Dienstag zusätzlich

16:00-19:00 Uhr

Seiten

- 2 Vizebürgermeister
- 3 Bürgermeister
- 4 - 5 Stadtgemeinde
- 6 - 9 Kinder & Jugend
- 10 - 11 Politik
- 12 - 15 Sicherheit
- 16 - 17 Gesundheit & Soziales
- 18 - 19 Gratulationen
- 20 - 21 Hilfe in Notfällen
- 22 Gesundheitsdienstleister
- 23 - 25 Gesundheit & Soziales
- 26 - 37 Gerasdorf in Bewegung
- 38 Gerasdorf History
- 39 Zum Schluss
- 40 Ankündigungen

Ärztewochenenddienste Juli, August bis September 2017

	DR. MESSNER Tel. 2449 Adr. Schrödingerg.2/1	DR. LAHER 2547 Haydnweg 40	DR. BERTL 20302 VH Kapellerfeld	DR. FRANK 22695 Hauptstr.2/Sey.
Juli	8.-9., 29.-30.	22.-23.	15.-16.	1.-2.
August	-	5.-6., 15.	12.-13., 26.-27.	19.-20.
September	2.-3., 30.	16.-17.	23.	9.-10., 24.
Urlaube	7.-25.8.	-	24.7.-4.8.	17.7.-4.8.

Änderungen vorbehalten! Nähere Infos: <http://cms.arztnoe.at/cms/ziel/100980>

Stadtentwicklungskonzept Gerasdorf2040



v.l.n.r. Dr. Peter Görgl, StR Johann Schneider, Bgm. Alexander Vojta, Vbmg. Abg. Lukas Mandl, StR Robert Bachinger

Im Zuge einer Kick-Off-Veranstaltung wurde den Gerasdorferinnen und Gerasdorfern das Stadtentwicklungskonzept Gerasdorf2040 vergangene Woche im Stadtsaal Gerasdorf vorgestellt.

■ Im Rahmen der Entwicklung des integrierten Stadtentwicklungskonzepts Gerasdorf2040, das seit einem Jahr vom „Team Raumordnung“ unter der Federführung von StR Ing. Robert Bachinger zusammen mit dem Büro Modul5 Raumforschung & Raumkommunikation erarbeitet wird, sind von nun an in den kommenden Monaten die Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde am Zug!

■ Den interessierten Gerasdorferinnen und Gerasdorfern wurde von Dr. Peter Görgl, Modul5 bei der ersten Veranstaltung des Projektes die IST-Situation der Stadt Gerasdorf näher gebracht, sowie ein Überblick gegeben, wozu ein Stadtentwicklungskonzept dient.

■ Von nun an ist aber vor allem die Bevölkerung gefragt: denn das Wissen der lokalen Experten, also aller Menschen, die in Gerasdorf leben und arbeiten, ist ein weiterer unverzichtbarer Input für das integrierte Stadtentwicklungskonzept. Zur Mitgestaltung der Gerasdorfer Zukunft gibt es

verschiedene Möglichkeiten. Die Gerasdorfer Ideenbücher: Zwischen 16. Juni 2017 und Ende September werden an verschiedenen Standorten fünf Exemplare der Gerasdorfer Ideenbücher aufliegen und zwar überall dort, wo die Bevölkerung etwas Zeit hat, ihre Gedanken über die Zukunft der Stadtgemeinde, ihre Verbesserungsvorschläge oder Visionen für ein Gerasdorf des Jahres 2040 niederzuschreiben (beim Arzt, im Café etc.). Lassen Sie Ihren Gedanken freien Lauf und malen, schreiben, dichten Sie, was Sie schon immer einmal loswerden wollten, wenn es um die Zukunft von Gerasdorf geht! Eine Liste aller Standorte finden Sie unter www.gerasdorf2040.at

■ Des Weiteren gibt es auch auf der Homepage zur Stadtentwicklung www.gerasdorf2040.at eine Beteiligungsmöglichkeit: Mittels einem Online-Fragebogen wird Ihre Meinung zu Lebensqualität, Versorgung, Soziales und Kul-

tur erfragt. Außerdem gibt es eine Online-Karte, auf welcher Markierungen gesetzt werden können und zu verschiedenen Orten Bewertungen abgegeben werden können.

■ Darüber hinaus werden in den kommenden Monaten weitere Veranstaltungen stattfinden, bei denen alle Interessierten über die künftigen Entwicklungsleitlinien für Gerasdorf diskutieren und sich einbringen können.

■ Im Herbst 2017 soll schließlich das Stadtentwicklungskonzept „Gerasdorf2040“ fertiggestellt und der Öffentlichkeit im Rahmen einer großen Abschlussveranstaltung präsentiert werden.

■ Mehr dazu: www.gerasdorf2040.at



Philipp Prager
Kundenberater
Bankstelle Gerasdorf

Raiffeisen
Regionalbank
Gänserndorf



Meine Bank in Gerasdorf

Lohnsteuer sparen! Wir zeigen Ihnen wie.

Ich berate Sie gerne - Bankstelle Gerasdorf - Bahnstraße 14
Tel. Nr. 02246 33 34 - 5613 philipp.prager@rrbg.at
Beratungszeiten 7 bis 19 Uhr nach Terminvereinbarung - www.rrbg.at

Information über die Pflanzenkrankheit „Feuerbrand“

Feuerbrand ist eine hochinfektiöse, schwer zu bekämpfende, bakterielle Krankheit und stellt eine ernstzunehmende Gefahr für das Kernobst und für anfällige Ziergehölze (Fam. Rosengewächse) dar.

■ Bedroht sind sowohl der Erwerbsobstbau, der landschaftsprägende Streuobstbau als auch Baumschulen, landwirtschaftliche Betriebe, Hausgärten und öffentliche Grünanlagen.

■ Seit Juli 2010 gibt es in NÖ ein gesetzlich verankertes Auspflanzverbot für Wirtspflanzen in Befallszonen (diese wird von der Bezirksverwaltungsbehörde im Umkreis von 3 km um einen Befallsherd festgelegt).

■ Das Krankheitsbild äußert sich daran, dass an allen Wirtspflanzen die gleichen Krankheitssymptome auftreten. Blätter und Blüten befallener Pflanzen welken plötzlich und verfärben sich braun oder schwarz. Dabei krümmen sich die Triebspitzen infolge des Wasserverlustes oft hakenförmig nach unten. Über den Winter hinweg bleiben an den verbrannt aussehenden Zweigpartien die abgestorbenen Blätter und geschrumpften Früchte hängen (Fruchtmumien).

■ Für Mensch und Tier besteht keine Gefahr !

■ Die Ausbreitung erfolgt auch über größere Entfernungen hinweg vielfach mit verseuchtem

Pflanzmaterial, kontaminierten Gegenständen, durch Zugvögel und Straßenverkehr.

■ Im Nahbereich erfolgt die Ausbreitung der Krankheit durch Regen, Wind und Insekten. Auch mechanische Verletzungen, wie z.B. Hagelschlag oder Schnittmaßnahmen an den Wirtspflanzen, können eine Ursache für die leichtere Übertragung der Krankheit sein.

■ Der bakterielle Feuerbrand wurde als Quarantänekrankheit eingestuft und unterliegt deshalb der Meldepflicht jedes Gemeindegürgers!

■ Jeder Verdachtsfall ist unverzüglich am jeweiligen Gemeindeamt zu melden!

■ Die betroffene Pflanze sollte möglichst unberührt gelassen werden, da dies eine weitere Gefahr der Übertragung auf andere Wirtspflanzen bedeutet.

■ Nur durch ein frühzeitiges Erkennen dieser Krankheit können Maßnahmen gesetzt werden, um eine flächenhafte Ausbreitung zu verhindern! In jeder Gemeinde in Niederösterreich ist ein Feuerbrand-Beauftragter als erster Ansprechpartner für die Gemeindegürgern vorgesehen, der eventuelle Verdachtsfälle abklärt und bei berechtigtem Verdacht den zuständigen Feuerbrand-Sachverständigen kontaktiert.



■ Befallene Pflanzen können vom Pflanzenbesitzer selbst (nach Einschulung durch den Sachverständigen) gerodet und verbrannt werden.

■ Nach zwei Wochen überprüft der Sachverständige die ordnungsgemäße Durchführung. Entschließt sich der Pflanzenbesitzer zur Beauftragung einer Firma mit geschultem Personal, so trägt der Pflanzenbesitzer nur zur Hälfte die Kosten der Maßnahmen, die andere Hälfte wird vom Land NÖ übernommen.

■ Da Feuerbrand eine Bakterienkrankheit ist, gibt es derzeit keine effizienten Bekämpfungsmittel. Die einzige und bestmögliche Lösung ist das Roden, Ausschneiden und Verbrennen der betroffenen Pflanzen, um ein Übergreifen auf gesunde Pflanzen zu verhindern. Nur wenn sich alle Gemeindegürgern aktiv an der Feuerbrandbeobachtung beteiligen und jeder Verdacht dem Gemeindeamt gemeldet wird, kann eine Katastrophe größeren Ausmaßes verhindert werden.

Gesichter der Gemeindeverwaltung: Harald Vögerle



■ **Meist hinter den Kulissen** arbeitet das Arbeiterteam der Stadtgemeinde für die Gerasdorferinnen und Gerasdorfer. In jeder Nummer des Gemeindekuriers stellen wir eine Persönlichkeit vor:

■ **Tätigkeiten:** Bürgerservice
Beschäftigt seit: 01.11.2015

■ **Steckbrief:**
Geburtsdatum: 03.11.1984
Familienstand: ledig

Wohnort: Gerasdorf bei Wien
Hobbys: Fußball spielen, laufen
Urlaubsziel: Kärnten
Lebensmotto: Es gibt immer was zu tun!



Sportliche Ferienbetreuung für Kinder

Auch heuer findet wieder auf der Tennisanlage Hahn unter der Leitung der Kantinenpächter Mini & Ali ein Kindertenniscamp statt. Drei voll motivierte Tennislehrer und eine Ballmaschine stehen den Kindern zur Verfügung. Mit 2 Tischtennistischen und einer Riesensandkiste (Beachvolleyballplatz) wird ausreichend für Abwechslung gesorgt. Wird es heiß ermöglicht die SPÖ Gerasdorf gratis Schwimmen mit gratis Eis am Badeteich.

Termine: 1. Camp 10 - 14 Juli (9 - 15 Uhr)
2. Camp 28. Aug. bis 1. Sept. (9 - 15 Uhr)



Info: Die Kinder werden jeweils 1 Stunde vor Beginn bis 1 Stunde nach Kursende beaufsichtigt!

Anmeldung in der Tenniskantiene: 0699 192 59 207
Tennisanlage Hahn, Karl Gerberstraße 1-5, 2201 Kapellerfeld



**Bei allen Nachwuchsmannschaften
ist ein Probetraining nach
Rücksprache möglich!**

Ansprechpartner:
Jugendleiter
Günter Schüller
guenter.schueller@gmail.com
oder Tel. 0664/834 24 61

Sportverein
Gerasdorf / Stammersdorf
2201 Gerasdorf, Teichgasse 1

Wir wollen DICH!

für die Nachwuchsmannschaften
U6 – U18
Jahrgang 2013 bis 2000

www.sv-gerasdorf-stammersdorf.at

Partnerverein der Real Madrid Fundación

Lesefest in der Mittelschule - Lesen ist uns wichtig

■ Die Schriftstellerin Elisabeth Etz und der Buchautor Christoph Mauz waren Mitte Mai in der NNÖMS Gerasdorf zu Gast und

lasen für die Schülerinnen und Schüler aus ihren Büchern vor.

■ Die Kinder waren begeistert und die fleißigsten Leserinnen

und Leser erhielten Urkunden und ein signiertes Buch. Anschließend wurde zum Bücherflohmarkt geladen.



v.l.n.r. Maja, Deutschlehrerin Alexandra Seierl, Johannes, Jan

 **LYONESS**
Your Cashback Company

Partnerunternehmen
und
Gutscheinverkaufsstelle

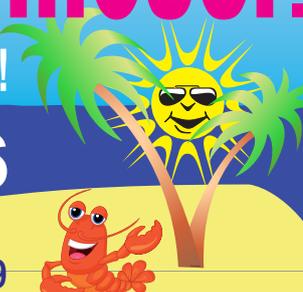
Reisebüro moser.

mein Urlaubspartner weltweit!

02246 202 96

2201 Gerasdorf, Leopoldauer Straße 9

www.reisebuero-moser.at



BARBECUE point's GrillShop
Ihr Mega-Grillshop im Weinviertel
Bahustraße 36 | 2201 Gerasdorf | Tel. +43-664-24 24 135



... hier wird Grillshopping zum Erlebnis!

Heiße Eisen. Coole Preise.
Besuchen Sie Österreich's größte Smoker,
Keramik- & Gasgrillausstellung.
150 Regalmeter Grillzubehör.

Grillshop & Grillschule in Gerasdorf
www.oesterreichgrillt.at



Riesenauswahl | Fachberatung | BBQ-Hotline | Lieferung frei Haus
www.barbecue-point.at



Mein Mann Gottfried und ich haben über 25 Jahre Erfahrung im „Bettengeschäft“. Unsere besondere Liebe galt schon immer dem wundervollen Werkstoff Holz. Möbel aus Massivholz sind wertbeständig, wunderschön,

Aus unserer Kärntner Zirbenbetten-Manufaktur

einzigartig und das Beste, das einem gefällten Baum geschehen kann.

Diese Liebe teilt auch unser „mit Leib und Seele“-Tischler Franz. Ganz besonders liebt er die Arbeit mit Zirbenholz und kommt gleich ins Schwärmen (natürlich auf Kärntnerisch): „Das Holz ist so leicht und weich, einfach zu bearbeiten und in der Werkstatt duftet es so würzig und kräftig“ - ja, und genau so sehen die einmaligen Zirbenbetten aus, die aus seinen Händen kommen. Und sie duften auch genau so. Die besondere Wirkung von Zirbenholz auf Mensch und Tier ist

ja derzeit in aller Munde. Das Wichtigste für uns ist aber, unsere Kunden bestätigen dies, fühlen sich wohl in unseren Zirbenmöbeln und schlafen traumhaft:

*„Ich schlafe wie auf einer Wolke, 1000 Dank! Höchste Bewunderung für den Tischler – eine Arbeit vom Feinsten!
Mit lieben Grüßen
Silvia A., 1210 Wien“*

schrieb uns eine Zirbenbett-Kundin vor Kurzem. Nachzulesen in den „Kundenstimmen“ auf www.traumhaft-schlafen.at



Wenn Franz ausspannen will, geht er in den „historischen“ Teil der Manufaktur und hobelt Zirbenlocken für unsere Dekoration



Hochwertiges Zirbenholz wird rar: unser Lager mit bestem Zirbenholz vom Zirbitzkogel. Wir wissen immer, woher unser Holz kommt.



VALENTINA

unser Zirbenbett für „Zirben-Einsteiger“

- massive, unbehandelte Zirbe
- metallfrei durch Holzschrauben
- abgerundete Ecken und Kanten
- fein geschliffene Oberfläche

180/200 cm statt 1.295,- **998,- €**

Valentina ist derzeit lagernd in den Größen 90/200, 140/200 und 180/200 cm aus einer Charge Zirbenholz aus den Nockbergen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch und planen gerne Ihr Traum-Zirbenbett mit Ihnen.

Ihre Sabine Helm

SCHLAFSTUDIO HELM • traumhaft schlafen
Rautenweg 5, 1220 Wien
Tel. 01/259 19 94, www.traumhaft-schlafen.at

Lesekids philosophisch und im Wettbewerb

■ "Wir philosophieren" hieß es wieder am 10. Juni 2017. Warum? Wieso? Weshalb? An diesem spannenden und interessanten Nachmittag mit Gabriele Ruf-Zoratti (www.garuzo.at) und der Eule Denkmalnach gingen die Lesekids wieder vielen neuen Fragen auf den Grund. Spielerisch und mit viel Spaß verging die Zeit wie im Nu. Weitere Nachmittage sind

in Planung.

■ Lesekids ACHTUNG: Noch bis 29. Juli 2017 könnt ihr in eurer Stadtbücherei Gerasdorf Oberlisse Teilnahmekarten der Kinderleseaktion „Lesemeister/Lesemeisterin gesucht!“ abgeben. Den Gewinnern winken tolle Preise im Rahmen einer schönen Preisverleihung.



v.l.n.r. Mag. Dr. Gabriele Ruf Zoratti, StR Christian Hoffmann, Büchereileiterin Stv. Alice Dulmovits, BABA mit den Lesekids

Einschreibung zum Musikunterricht

■ Einschreibung zum Musikunterricht an der Musikschule Gerasdorf/ Hagenbrunn für das Schuljahr 2017/18 :

Dienstag 5. September 2017

15.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Donnerstag 7. September 2017

15.00 Uhr bis 18.00 Uhr

jeweils in der Musikschule Gerasdorf, Hauptstraße 28.

2201 Gerasdorf



Gerasdorfer Kleinanzeigen

■ Suchen Sie eine **Übernachtungsmöglichkeit für Freunde und Verwandte?** Der Trenkerhof in Gerasdorf, Hauptstr. 55 bietet Ihren Gästen die optimale Lösung. **Tel. 0676/83949277** www.landurlaub.at/trenkerhof

■ **Massage Praxis Heidi Schweitzer**, 2201, Mozartweg 21, www.massage-schweitzer.at, E-Mail: heidi.schweitzer@amiel.at, **Tel. 0650/6695155**

■ **Rudeltier Hundestudio - Professionelle Hundepflege** in Gerasdorf, Stammersdorfer Str. 321
Ich biete für Ihren Hund Schneiden, Scheren, Trimmen, Unterwolle entfernen, Bürsten, Baden/Föhnen sowie Komplettservice an. Terminvereinbarung: **Tel. 0676/7489108** www.Rudeltier.at

■ **Wildbret als Vorspeise und Hauptgang** für Ihre Sommerparty? Wildbret und Wildfleischprodukte aus freier Wildbahn! Jeden Samstag von 8 bis 12 Uhr in Gerasdorf, Rohregasse 28, auch sonst nach tel. Vereinbarung! Direktvermarktung Jagdgesellschaft ÖBF Mannersdorf, Jagdleiter Helmut Raaber, **Tel. 0664/424 2352**

■ **Skoda Fabia Combi Classic** Clever 1,2 12v Kombi, 51KW, Baujahr 2011, km 54.200, 2. Besitz, Pickerl ohne Mängel bis 2018, kleine Lackschäden. VB € 6.900m,--, keine Händler erwünscht. **Tel. 0676/3189149**

GerasdorferInnen können **Kleinanzeigen gratis im Gemeindekurier** schalten.
Per Email an:

oeffentlichkeitsarbeit@gerasdorf-wien.gv.at

GAS WASSER HEIZUNG

Alfred DUNGL

IHR INSTALLATEUR Der Mann für alle Fälle!

Kessel und Thermentausch
 Pelletsheizung
 Holzvergaserkessel
 Kaminsanierung
 Solarenergie
 Alternative Energie
 Brunnenpumpen
 Bäder und Badrenovierungen
 und vieles mehr...
 Gaspüfbbefund nach § 12 NÖ GSG 2002

24 Stunden
 NOTDIENST

Mobil: 0699 / 110 90 213
 Tel.: 02246 / 4378
 2201 Seyring, Hauptstraße 32
 Mail: gwh@adungl.at



GrüFo informiert

Gerasdorf 2040 und das Hügeldeponieprojekt:

■ In Infoveranstaltungen fordert der Gemeinderat alle Bürger zur Teilnahme zur Findung der Weiterentwicklung von Gerasdorf auf. Durch die Entwicklung Wiens nach Norden und den Ring um Wien ist Gerasdorf zu einer stark wachsenden Stadt geworden.

■ Es gilt die Ausrichtung auf Schottergewinnung, Deponiewirtschaft und Fertigbetonproduktion, die früher ihre Berechtigung hatte, in Richtung eines stadtnahen Branchenmix mit höherem Dienstleistungs- und Forschungsanteil weiterzuentwickeln. Denn für die Entwicklung einer Stadt ist auch das Image für Wirtschaftstreibende ein wichtiger Faktor, um sich dort anzusiedeln zu wollen. Der derzeit hohe Schwerverkehrsanteil, der für die Bevölkerung sehr belastend ist kann dadurch reduziert werden.

■ Besonders lebenswert macht Gerasdorf der hohe Grünlandanteil der zu Spaziergängen und Radfahrten einlädt. Diese Grün-oase gilt es auch in Zukunft zu erhalten und speziell den Grüngürtel entlang des Marchfeldkanals zu erhalten und auszubauen. Um dem steigenden Radverkehr Rechnung zu tragen wird ein befestigtes Radwegenetz erforderlich sein.

■ Unser Engagement statt einer Hügeldeponie das Schottergewinnungsprojekt nach der bereits behördlich bewilligten Verfüllung enden zu lassen, ist als Teil der Umsetzung dieser/unserer Vision für Gerasdorf zu sehen.

Auf ein gutes Gelingen!

Euer GrüFo-Team im Gemeinderat Paul Vogler und Christian Koza

GESCHENKE.
 GESCHENKE.
 GESCHENKE.



ŠKODA
 SIMPLY CLEVER



Verbrauch: 4,9–5,0 l/100 km. CO₂-Emission: 110–111 g/km.*

Der ŠKODA FABIA 25.

Das Fabia Jubiläums-Modell 25 – jetzt schon ab 9.980,- Euro* bei Finanzierung und Versicherung über die Porsche Bank.

annessi

2201 Hagenbrunn-Industriegebiet
 Kupferschmiedgasse 10 / Brünnerstraße
 Tel. 02246/2257, www.annessi.at

Symbolfoto. Stand 05/2017. Unverb. nicht kart. Richtpreis inkl. NoVA und 20% MwSt. Details bei deinem ŠKODA Betrieb oder unter www.skoda.at. * 500,- Euro Porsche Bank Bonus und 500,- Euro Versicherungs-Bonus. Mindestlaufzeit 36 Monate. Mindest-Nettokredit 50% vom Kaufpreis. Ausgenommen Sonderkalkulationen für Flottenkunden. Aktion gültig nur solange der Vorrat reicht.
 *Vorläufige Verbrauchs- und CO₂-Emissions-Werte.

FPÖ informiert

Spanferkelessen: „leider“ ausverkauft

■ Vergangenen Juni fand das traditionelle Spanferkelessen der Gerasdorfer Freiheitlichen statt. Der Ansturm war enorm, nach einer Stunde mussten wir nach über 110 Besuchern "leider ausverkauft" vermelden. Wir hoffen, dass wir alle im nächsten Jahr wiedersehen.



■ Wir wünschen allen Gerasdorfern erholsame Sommertage!

■ www.fpoe-gerasdorf.at
 ■ [facebook.com/fpoegerasdorf](https://www.facebook.com/fpoegerasdorf)

ÖVP Gerasdorf aktuell



Ferienspiel

■ Die ÖVP Gerasdorf veranstaltet auch heuer wieder ein Ferienspiel für Kinder im Alter von ca. 2,5-12 Jahren (je nach Aktion). Das Ferienspiel ist für die Kinder kostenlos. Getränke und eine kleine Jause sind inkludiert. Nähere Infos und Anmeldung bei Kristina Mandl

(kristina.mandl@oevp-gerasdorf.at; 0699/11185266).

■ Besuch der Apotheke Gerasdorf: 12.7.2017 um 16:00 Uhr

■ Bogenschießen: 23.7.2017 um 16 Uhr

■ Busausflug in die Steiermark (Abenteuer Erzberg, Wasserspiele St. Gallen): 30.7.2017 ganztags; Kostenbeitrag: € 10,00 (für Bus und Eintritte)

■ Workshop „Pflanzen für Kosmetik, Medizin und Ernährung“ (Herstellung einer Ringelblumenhandcreme,...): 3.8.2017 um 16 Uhr

■ Zelteln im Schlosspark Seyring: 4.-5.8.2017 um 16:00 Uhr

■ Workshop „Sicherheit im Wasser“: 11.8.2017 um 15 Uhr

■ www.oevp-gerasdorf.at
 ■ [facebook.com/gerasdorf](https://www.facebook.com/gerasdorf)

SPÖ informiert

"Von Frau zu Frau"

■ Die Spitzen Kandidatin für die Nationalratswahl 2017, Martina Eder-Müller bietet gemeinsam mit Ihrem Team, Marie Therese Spiegelgraber, Uli Spiegelgraber, ab sofort Frauensprechstunden an, unter dem Titel "Von Frau zu Frau"



■ Wir bieten Ihnen vorerst folgende Termine (ohne Voranmeldung oder Terminvereinbarung) in der Hauptstrasse 28, 2201 Gerasdorf an:

20.7.2017, 18-20 Uhr

24.8.2017, 18-20 Uhr

21.9.2017, 18-20 Uhr

■ Sie können auch jederzeit eine Nachricht hinterlassen unter frauen-gerasdorf@hotmail.com

SPÖ Sommerfest Oberlisse

15.07.2017

15:00-20:00 Uhr

Beethovenweg 39

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

■ www.gerasdorf.spoe.at
 ■ [SPÖ-Gerasdorf-bei-Wien](https://www.facebook.com/SPÖ-Gerasdorf-bei-Wien)

Neue Feldbetten für das Feuerwehrlager

■ Ende Juni bzw. Anfang Juli finden die alljährlichen Landesleistungsbewerbe für die Wettkampfgruppe und die Feuerwehrjugend statt.

■ Um für das Zeltlager komfortabel ausgestattet zu sein, sponserte

die Raiffeisenbank Gerasdorf der FF Gerasdorf 15 Feldbetten. Auch die Fa. Camping Outdoor Falle hat die FF Gerasdorf hier unterstützt. Raiba Regionalmanager Rudolf Hager übergab Mitte Juni die 15 neuen Feldbetten an FF

Kommandant HBI Alfred Kiesling, Leiter des Verwaltungsdienstes OV Benedikt Kaller, Feuerwehrjugendführer LM Michael Dugl und der Feuerwehrjugend. Die Kameraden der FF Gerasdorf bedanken sich für die tolle Unterstützung.



Dank neuer Feldbetten ist die FF Gerasdorf bei den Landesleistungsbewerben perfekt ausgestattet

Suche DRINGEND für VORMERKKUNDEN:

Häuser und Grundstücke
in Gerasdorf

Sascha Stippl

Ihr Profi im Dorf

mobil: 0676/8394 9400
stippl@immodienst.at
www.immodienst.at



ImmoDienst
... UND LEISTUNG WIRD REALITÄT



Intelligentes
Bauen verbindet
Menschen.

porr-group.com

powered by

PORR

Gemeinsam sicher Feuerwehr

- Im Rahmen der Aktion "Gemeinsam sicher Feuerwehr" erhielt die 3. und 4. Klasse der Volksschule Seyring Unterrichtsmaterialien, die sie mit ihren Lehrkräften während der Schulstunden durchgenommen haben.
- Beim Besuch der Freiwilligen

Feuerwehr Seyring konnten die Schülerinnen und Schüler beeindruckend mit ihrem Wissen beweisen, dass sie Verhaltensregeln zur Verhinderung von Bränden und zur Bewältigung von Gefahrensituationen verstanden und teilweise selbst erarbeitet haben.

Die Kameraden der FF Seyring boten einen interessanten Vormittag mit Vorführungen, Kleider- und Atemschanprobe sowie "Wasserspielen". Besten Dank an die Klassenlehrerinnen für die hervorragende Umsetzung und die Teilnahme an dieser Aktion.



Im Rahmen der Aktion "Gemeinsam sicher Feuerwehr" besuchten die 3. und 4. Klasse die Feuerwehr Seyring.

Defibrillator Schulung für Seyringer Florianis

- Dank der neuerlichen Unterstützung des Roten Kreuzes Gerasdorf konnten wieder einige Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Seyring den Übungsdurchgang Defibrillator und Beatmungsbeutel absolvieren.
- Zwei Kameraden des Roten Kreuzes Gerasdorf vermittelten perfekt den richtigen Umgang mit dem Defi und konnten mit ihrer mitgebrachten Übungspuppe gleichzeitig die Herzdruckmassage und Beatmung wiederholen. Besten Dank für die gute Zusammenarbeit.



Das Rote Kreuz ermöglichte wieder Defi-Schulungen der Florianis

Thomas Sabo

PANDORA

2
SWAROVSKINOMINATION
ITALY

PESAVENTO

C
CAPOLAVERO

TeNo

VIVENTY
JEWELSXENOX
JEWELS

DKNY

JOOP!

SJ

SIF JAKOBS
JEWELLERYauranto
silver & steel

Quoins

Les Georgettes
PARISDIAMOND GROUP
FINE JEWELRY

BEST OF DIAMONDS

100%
DIAMONDSTAR DIAMANT
SINCE 1954

MOVENTOSS

gre@gio
Nature's spirit & Big Cat's Magic

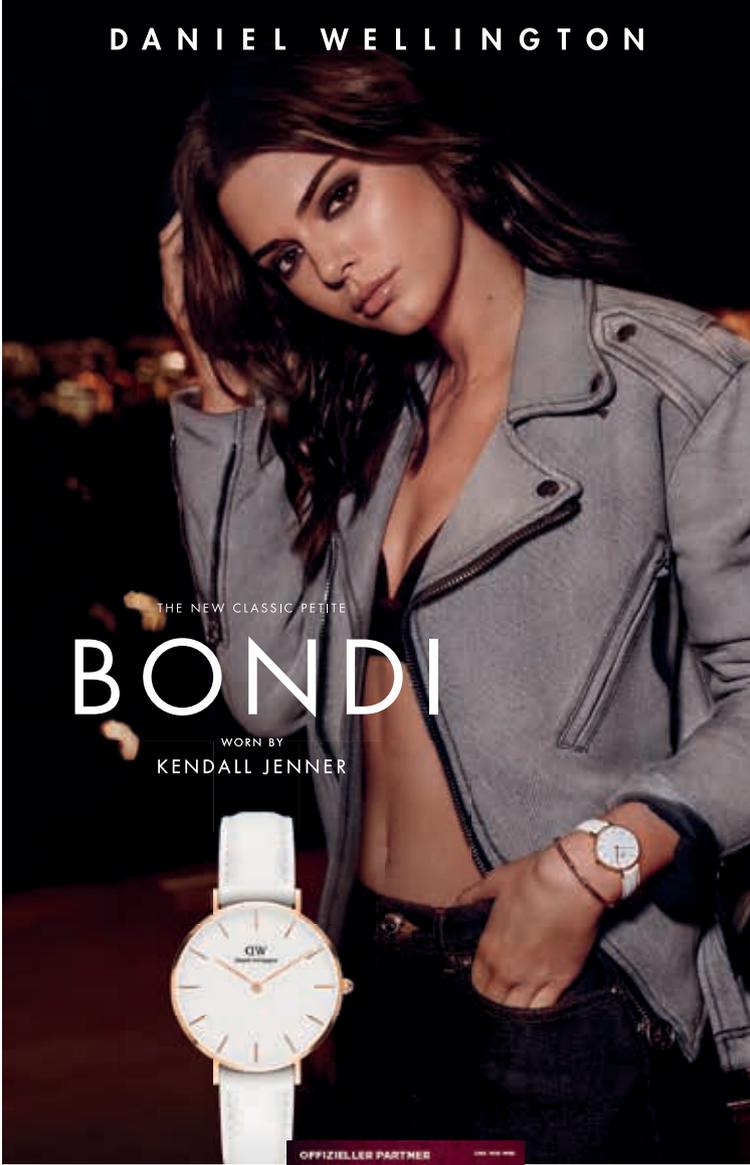
la VIDA

Engelsrufer

Chrysalis

Julie Julsen
POEMS OF LIFEELLA  juwelen uhrenMULTI-BRAND STORES
JEWELLERY AND TIMEWEAR

DANIEL WELLINGTON



THE NEW CLASSIC PETITE

BONDI

WORN BY
KENDALL JENNER

OFFIZIELLER PARTNER
DANCING STARS
Jeden FR 30-15

GUCCI

FOSSIL

DIESEL
FOR SUCCESSFUL LIVING

MICHAEL KORS

EMPORIO ARMANI

BOSS
HUGO BOSS
WATCHES

BERING

SEIKO

TOMMY HILFINGER

CASIO

CLUSE

NIALAYA
HANDMADE IN HOLLYWOODapm
MONACO

MARC BY MARC JACOBS

JL
JACQUES LEMANSTW STEEL
850 IN OVERIZED WATCHESRAYMOND WEIL
GENEVEROAMER
OF SWITZERLAND

Sixties

POLICE

Ice
WATCH

PAUL HEWITT

SCHNEIDER - BASICS

DW

Daniel Wellington

BRUNO SÖHNLE
UHRENATELIER
GLASHÜTTEG3 SHOPPING
RESORT
GERASDORFNEU!
WIEN MITTE
THE MALLSCN
SHOPPING CENTER NORD

STADION CENTER

24 H STORE ONLINE: ELLA-JUWELEN.ATVERSAND KOSTENLOS
VERSAND 1-2 WERKTAGEUMTAUSCHRECHT 14 TAGE
KAUF AUF RECHNUNG

Tierrettungen in Gerasdorf

■ In den letzten Wochen mussten die Kameraden der FF Gerasdorf bei den vielen Tierrettungen echtes Fingerspitzengefühl beweisen.

■ So musste z.B. Anfang Mai eine verirrte Wildentenfamilie mit ihren Küken, die es sich in einem Biotope eines Einfamilienhauses gemütlich gemacht hatte, eingefangen und in den nahegelegenen Schmatelkateich übersiedelt wer-

den.

■ Mitte Mai musste ein Vogel, der nicht mehr aus der Lagerhalle der Hoferfiliale herausfand, gerettet werden.

■ Ende Mai rückten 14 Kameraden in den Gerasdorfer Dorfanleger aus, um Wildentenküken aus dem Kanal zu retten. Die Küken wurden anschließend mit ihren Eltern im Löschteich hinter dem Feuerwehrhaus wieder ausgesetzt.



Die FF Gerasdorf wurde zu zahlreichen Tierrettungen gerufen

Fahrzeugbrand in Gerasdorf

■ Anfang Juni wurde die FF Gerasdorf zu einem Fahrzeugbrand in die Kuhngasse alarmiert. Wenige Minuten nach der Alarmierung rückten die 24 Kameraden mit vier Einsatzfahrzeugen zum Einsatzort aus.

■ Beim Eintreffen der Einsatz-

kräfte stand ein PKW bereits in Vollbrand. Unter dem Einsatz von Atemschutzgeräten konnte der Brand schnell gelöscht und ein Übergreifen auf benachbarte Fahrzeuge verhindert werden. Nach der erfolgreichen Brandbekämpfung wurde das Fahrzeug gesichert abgestellt.



Ein Fahrzeugbrand in der Kuhngasse forderte den Einsatz von 24 FF-Kameraden.

Gerasdorfer Kleinanzeigen

■ smoveyCOACH Karin informiert: **smoveyWALK** in Gerasdorf; Donnerstags von 18:00-18:50 Uhr; Treffpunkt: Große Wiese am Badeteich in Gerasdorf; 1. Schnupperstunde gratis, Leihsmoveys vorhanden. Anmeldung erforderlich, bis spätestens 16 Uhr am Kurs-tag, ab 2 TeilnehmerInnen. Alle Infos und Anmeldung: www.karin-schwarz.at, office@karin-schwarz.at, **Tel. 0660/6610150**

■ **Kindermusikkurse** im Volksbildungshaus Gerasdorf: Lasst uns gemeinsam in die wunderbare Welt der Musik eintauchen! Neue Kurse ab September für Kinder zwischen 8 Monaten und 5 Jahren! Anmeldung ab sofort möglich. Nähere Infos unter www.christinas-musikgarten.net

■ **Babysitter gesucht?** Engagierte Jugendliche (Schülerin der Bakip Mistelbach) bietet ab sofort Kinderbetreuung für die Abendstunden an. **Tel. 0660/4837366**

■ **Suche** alte, auch defekte **Rennräder** und **Sporträder** aus den 60er, 70er und 80er Jahren. Zahle bis 50€. **Tel. 0676/89692201**

■ **Suche** alte und defekte Gastronomie und Haushalts **Espressomaschinen** mit Siebträger und Kaffeefullautomaten mit Mahlwerk, von De Longhi, Jura, Saeco, Krups, Siemens etc.; **Tel. 0676/89692201**

■ Kaufe **Lilienporzellan** zu fairen Preisen. Ritter/**Tel. 0664/8917109**

Sport Vollmann – Fahrrad-Shop in Gerasdorf

■ Sport Vollmann bietet seinen Kunden zahlreiche Fahrräder der verschiedensten Marken (BMC, Merida, Nakita) sowie WOOM Kinderbikes an. In der firmeneigenen Werkstatt wird alles repariert und serviciert. Auch Sonderumbauten bzw. Aufbauten werden angeboten. Weiters bietet der Sport Vollmann Tennisprodukte (Tennisschläger, Zubehör und Bekleidung) der Marke HEAD an. Wintersportlern wird eine spezielle Skischuhanpassung sowie ein großes Sortiment an HEAD Produkten angeboten.

■ Ein junges ambitioniertes, sportbegeistertes Team, welches dem Kunden beste Beratung verspricht, zeichnet das Sportfachgeschäft in Gerasdorf aus. Alle Mitarbeiter betreiben die Sportarten selbst aktiv und sind somit immer am neuesten Stand und bestens informiert.

■ Der Sport Vollmann bietet außerdem ein umfangreiches Service an: Fahrradservices und Reparaturen für alle Marken und Modelle, egal welches Alter Ihr Fahrrad hat. Sport Vollmann macht Ihr Fahrrad wieder flott

- Bikefitting-Leistungstest (neu seit Juni 2017), Testräder (MTB & Rennrad) sowie E Bikes. Über das bespannen von Tennisschlägern, Schlägertuning und Testschlägern werden Sie ebenfalls ausführlich beraten.

Ab Herbst wird ebenso wieder mit Skischuhanpassungen begonnen. Hier werden Sie beraten, ob Ihr Schuh passt und welche Möglichkeiten es gibt diesen perfekt

zu machen (fräsen, dehnen, ausschäumen)

■ Beim Sport Vollmann ist jeder willkommen.

■ Öffnungszeiten

Mo - Fr: 10:00 - 18:00 Uhr

Samstag: 09:00 - 13:00 Uhr

■ Sport Vollmann, Brünner Str.

198 (neben Elektro Haas)

2201 Gerasdorf bei Wien

Telefon 02246 50 704

www.sport-vollmann.at



v.l.n.r. Patrik Klaus, Patrick Vollmann, Anna Hofmann, Michael Bernard, Philipp Vollmann, Bgm. Alexander Vojta, Michael Femböck, Sandra Zwettler

Gerasdorf ist HERZsicher

Mit insgesamt fünf Veranstaltungen in allen 5 Ortsteilen ist die Schulung der Bevölkerung für die Defis in Gerasdorf erfolgreich abgeschlossen. Im Kampf gegen den Herztod ist die Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien höchst aktiv: Im vergangenen Jahr wurden im gesamten Gemeindegebiet 12 Defis angebracht, die 24 Stunden pro Tag frei zugänglich sind.

■ Gesundheitsstadträtin Gertrude Sommer, Angelika Isensee vom Roten Kreuz und Dr. Mario Krammel vom Verein Puls haben gemeinsam die professionellen fachlichen Schulungen für die Bevölkerung gestaltet. Einige Hun-

dert GerasdorferInnen haben mit Begeisterung daran teilgenommen und sind nunmehr mit der richtigen Handhabung der Defis vertraut. Gerasdorf ist jetzt die erste Gemeinde in NÖ mit Defis im öffentlichen Raum, die an eine Leitzentrale angeschlossen sind, und die von der gut geschulten Bevölkerung im Ernstfall richtig benutzt werden können.

■ In Anerkennung des positiv abgeschlossenen Projektes wurden StRin Gertrude Sommer und Bgm. Alexander Vojta zu HERZ-Botschaftern des Vereins Puls ernannt. Beide betonen unisono: „Die Auszeichnung ist für uns ein Ansporn, dieses wichtige Thema



v.l.n.r. StR Sommer, Ortsstellenleiterin Isensee, Gatterer vom Verein Puls; Fotocredit: Hechenberger

noch mehr öffentlich zu machen. Damit wurde ein wichtiger Beitrag zur Gesundheitsvorsorge in Gerasdorf geleistet. Als nächstes Projekt wird das Thema Patientenverfügung in Angriff genommen, wo es um eine rechtzeitige Vorsorge der älteren Bevölkerung geht.“

Rot-Kreuz-Jugend Gerasdorf räumt ab!

Im Mai fand in Ernstbrunn der niederösterreichische Landesjugendbewerb Erste Hilfe und Helfi statt.

■ Gruppenleiterin Alexandra Eigner reiste mit einem hervorragend vorbereiteten Team an. Den ganzen Tag über konnten die Kinder und Jugendlichen in verschiedenen Wettbewerben zeigen, was sie in der Ersten Hilfe drauf haben. Auch die anderen niederösterreichischen Jugendgruppen haben sich auf diese Veranstaltung gut vorbereitet. So war bis zum Ende nicht ganz klar, wie gut die Gerasdorfer Jugend die Juroren überzeugen konnte. Bei der Abschlussveranstaltung löste sich die Spannung dann, die ganze Vorbereitung hatte sich gelohnt: Gerasdorf war ganz vorne mit dabei und räumte einige Preise ab. In der Kategorie „Helfi 2+“ wurde Gerasdorf zweitbestes Team Niederösterreichs! In der Kategorie „Silber“ wurde das Leistungsabzeichen geschafft und in der Kategorie „Gold“ musste sich Gerasdorf ebenfalls nur einem anderen Team geschlagen geben und holte den Vizemeistertitel in Niederösterreich! Und zu guter Letzt wurde auch noch der Jux-Wettbewerb bestritten – und sogar gewonnen!

■ Gruppenleiterin Alexandra Eigner war die Freude sichtlich anzumerken: „Ich bin stolz auf die Leistung meiner Kinder und Jugendlichen. Wir haben uns toll vorbereitet und es macht unheimlich Spaß mit der ganzen Gruppe.“ Gratulation an alle Teilnehmenden und danke, dass ihr Gerasdorf so gut vertreten habt!

■ Im Juli kommt schon das nächste Großereignis: Der Rot-Kreuz-Jugend Bundesbewerb in Leonding. Wir drücken die Daumen!

■ Die Jugend-Rot-Kreuz-Gruppe besteht aus Kindern und Jugendlichen im Alter von 7 bis 18 Jahren und trifft sich 14-tägig samstags in der Rot-Kreuz Ortsstelle Geras-



Gruppenleiterin Alexandra Eigner ist stolz auf ihre Schützlinge dorf (Lorenzgasse 1).

■ Über das Training der Ersten Hilfe hinaus unternimmt die Gruppe regelmäßig Aktivausflüge oder ist Teil von offiziellen Veranstal-

tungen in unserer Stadtgemeinde.

■ Bei Fragen oder Interesse bitte melden bei Alexandra.Eigner@n.rotekreuz.at oder alexander.unterberger@outlook.com



INFORMATIONSSABEND zur Mitarbeit

WANN: 13.9.2017, 19:00 bis 20:30 Uhr

WO: Rotes Kreuz Ortsstelle Gerasdorf
Lorenzgasse 1
2201 Gerasdorf

INFOS: Ortsstellenleiterin Angelika Isensee
0664/88 71 16 33
angelika.isensee@n.rotekreuz.at



Aus Liebe zum Menschen.

Hohe Geburtstage Juli

Spindler Gerlinde	80
Rauch Adam	80
Berndl Hermine	80
Prinz Hildegard	80
Poyer Karl	80
Prunner Martin	80
Harrer Othmar	81
Böhm Maria	81
Klamecker Anna	81
Hronek Roman	81
Kaltenbrunner Maria	82
Igler Theresia	82
Bertl Maria Elisabeth	82
Rohringer Edith	82
Tetour Hermine	82
Müllner Margaretha	83
Kramer Andreas	83
Bintinger Gertrude	83
Wachter Eleonore	83
Krammel Anna	84
Ries Hermine	84
Fischer Leopoldine	85
Schertler Johanna Stefanie	85
Grosch Anton	86
Hönigsberger Anna	86
Neumayer Helene	87
Pavlicky Emilie	87
Pretzner Karoline	87
Stiller Gertrude	88
Machold Maria	88
Mocza Ernestine	88
Kellner Emma	90
Hudeček Margarete Marie	90
Moser Willibald	90
Deltl Charlotte	90
Judt Adelheid	91
Pichler Rosa	93
Fischer Franz	94

95. Geburtstag



v.l.n.r. hintere Reihe: GR Thomas Eichinger, Ulrike Vesely, Bgm. Alexander Vojta, Kurt Richard, Antonia Knöll, Helene Vesely, Sophie Vesely; Vordere Reihe: Kerstin und Lucas Schuster; In der Mitte: Rosa Wunsch

Geburten

Jovanović Alessia Jolie	20.05.2017
Hartmaier Lukas	24.05.2017
Yan Nevis Tian Áo	25.05.2017
Böhm Nico	27.05.2017
Zachner Hannah	29.05.2017
Walasek Victoria Sophia	30.05.2017
Mijailović Florentin Aurelius	03.06.2017
Netzker Lea Sophie	03.06.2017
Bachinger Anastasia	04.06.2017
Çakirer Ada	14.06.2017
Raus Sarah Amelie	15.06.2017
Raus Ruth Claudia	15.06.2017

In Gedenken an:

Eipeldauer Eduard	geb. 1927	26.05.2017
Schröpfer-Dedours Rudolf	geb. 1962	27.05.2017
Balazs Josef	geb. 1931	28.05.2017
Bauer Josef	geb. 1941	31.05.2017
Zelinka Rudolf	geb. 1938	13.06.2017
Dancsecs Josef	geb. 1939	17.06.2017
Reininger Günter	geb. 1957	15.06.2017

Hohe Geburtstage August

Stipic Otto	80
Kemeter Arnulf	80
Zwettler Friedrich	80
DI Quendler Theodor	80
Buresch Otto	80
Farkas Magdalena	80
Baatz Johann	80
Parsch Herbert	81
Mair Rosa	81
Jandl Edward	81
Amstätter Elisabeth	81
Schneider Hermine	82
Weber Eduard	82
Eibel Josef Georg	82
Vondriska Grete	82
Fasching Hermine	83
Gafko Ingrid	83
Gangelberger Wilhelm	83
Köves Zsuzsanna Ida	83
Maier Gertrude	83
Winzig Maria	83
Mandl Harald	84
Seidl Theresia	84
Keglovits Franz	84
Krenn Christa	84
DI Traxler Johann	84
Fuhrmann Oskar	84
Nicham Anneliese	85
Raab Hildegard	86
Kraus Maria	86
Sommer Albert	86
Trimmel Maria	86
Burst Franz	86
Holzmann Johann Adolf	86
Müller Mathias	86
Seidl Richard	87
Westermayer Rosa	87
Ing. Eder Hermann	88
Zehetner Rosemarie	88

Hohe Geburtstage August

Fieldhouse Ester Myrtle	89
Just Ingeborg	89
Mezei Ida	89
Kitzler Walter	91
Wagner Erwin	94
Dr. Leberl Otto	95
Steindorfer Maria	95

Diamantene Hochzeit

Hofbauer Theodora & Franz 24.08.2017

Goldene Hochzeit

Thüringer Christa Maria & Leopold 01.07.2017
Hartner Fridoline & Mathias 28.07.2017

Hochzeiten

Binder Mario & Angelina	20.05.2017
Lungu Onisim & Alina-Lidia	09.06.2017
Wolters Michael & Claudia	10.06.2017
Kandelsdorfer Marcus & Bettina	10.06.2017



Lungu Onisim & Alina-Lidia

Rathaus Gerasdorf Bürgerservicezeiten

2201, Kirchengasse 2
Telefon 02246/2272

Mo	8:00 - 11:45 Uhr 13:00 - 15:30 Uhr
Di	8:00 - 11:45 Uhr
Mi	8:00 - 11:45 Uhr 13:00 - 18:45 Uhr
Do	8:00 - 11:45 Uhr
Fr	8:00 - 11:45 Uhr

Kindergärten

Kindergarten Oberlisse

Dir. Elisabeth Benc

Schulgasse 6

Tel. 02246/3108

e-mail: kindergarten.oberlisse@gerasdorf-wien.gv.at

Kindergarten Gerasdorf

Dir. Sabine Schragl

Kuhngasse 6

Tel. 02246/20440

e-mail: kindergarten.gerasdorf@gerasdorf-wien.gv.at

Kindergarten Kapellerfeld

Dir. Eva Schauhuber

Schillergasse 27

Tel. 02246/2947

e-mail: kindergarten.kapellerfeld@gerasdorf-wien.gv.at

Kindergarten Seyring

Dir. Gertrude Karl

Rechte Dorfstraße 38

Tel. 02246/80320

e-mail: kindergarten.seyring@gerasdorf-wien.gv.at

Kleinstkinderbetreuung

Spatzennest

Leiterin Nina Braun

Franz Wallner-Gasse 36-38

Tel. 02246/310820, 0664/88540054

spatzennest.gerasdorf@gmail.com

Pfarren

Röm. kath. Pfarre Gerasdorf

2201 Gerasdorf bei Wien,

Kirchengasse 1

Tel. 02246/2267, e-mail:

kanzlei@pfarre-gerasdorf.at

Röm. kath. Pfarre Seyring

2201 Gerasdorf bei Wien/

Seyring, Pfarrhof 1

Tel. 0664/610 1361

Die wichtigsten Notfallnummern

Feuerwehr	122
Polizei	133
Rettung	144
Ärztenotdienst	141
Gasgebrecen (Wiengas)	01/128
Wienstrom - Störungsdienst	0800/500 600
Entgiftungszentrale	01/406 43 43 - 0
EVN Gas&Wasser/24h Hotline	02247/2800
Installateur/priv. 24h Hotline	0699/110 90 213
Kanalgebrecen – Tel. Gemeinde	02246/2272-36 DW
Kanalgebrecen – Notruf	0664/591 8411

Schulen

Neue Nö Mittelschule, Dir. Herta Hrdlicka

2201 Gerasdorf bei Wien, Süßenbrunner Straße 2

Tel. 02246/2270, Fax. 02246/49705,

e-mail: hs.gerasdorf@noeschule.at web: www.hsgerasdorf.ac.at

Volksschule Gerasdorf/Oberlisse, Dir. Martina Totzenberger

2201 Gerasdorf bei Wien, Schulgasse 10

Tel. 02246/3960, Fax 02246/39604

e-mail: 324041@noeschule.at

Volksschule Kapellerfeld, Dir. Hedwig Hafergut

2201 Gerasdorf bei Wien, Schillergasse 25

Tel. 02246/2940, Fax 02246/294020

e-mail: 324071@noeschule.at web: www.vskapellerfeld.schulweb.at

Volksschule Seyring, Dir. Hedwig Hafergut

2201 Gerasdorf bei Wien/Seyring, Schlosstraße 13

Tel. 02246/27656, Fax 02246/27656-20

e-mail: 324341@noeschule.at web: vs-seyring.schulweb.at

Musikschule Gerasdorf, Dir. Mag. Karl Korak

2201 Gerasdorf bei Wien, Hauptstraße 28

Tel. 02246/28473, e-mail: musikschule.gerasdorf@aon.at

web: www.musikschule-gerasdorf.at

Horte

Hort Gerasdorf-Oberlisse, Obmann: Torsten Hering

2201 Gerasdorf bei Wien, Schulgasse 10, Tel. 0677/623 694 30

e-mail: hortleitung@hortgerasdorf.at web: www.hortgerasdorf.at

Hort Kapellerfeld, Obmann: Michael Kolek

2201 Gerasdorf bei Wien, Schillergasse 25

Tel. 02246/4939

Hort Seyring, Obfrau: Brigitte Groß

2201 Gerasdorf bei Wien/Seyring, Schlosstraße 13

Tel. 0699/1505 8326

e-mail: hort-seyring@gmx.at web: www.hort-seyring.at

Praktische Ärzte **K**

Dr. Adele Bertl

2201 Gerasdorf bei Wien,
Schillergasse 19
Volksheim Kapellerfeld
Tel. 02246/20302

Ordinationszeiten:

Mo 7:30 - 12:00 Uhr
Di 7:30 - 12:00 Uhr
Do 7:30 - 12 u. 16 - 18 Uhr
Fr 7:30 - 12:00 Uhr

Dr. Wolfgang Frank **K**

2201, Hauptstraße 2/Seyring
Tel. 02246/22695
Ordinationszeiten:
Mo 8 - 12 Uhr Do 16 - 18³⁰ Uhr

GZ Föhrenhain

2201, Brünner Straße 62
Tel. 02246/27286

Ordinationszeiten:

Mo 16 - 19 Uhr Di 9 - 12 Uhr
Do 8 - 12 Uhr Fr 9 - 13 Uhr
Führerscheinuntersuchungen
0664/434 8965

Dr. Ulrike Laher **K**

2201 Gerasdorf bei Wien/
Oberlisse, Haydnweg 40
Tel. 02246/2547

Ordinationszeiten:

Mo 8 – 10 u. 17 – 18 Uhr
Annahmeschluss: 9:30 Uhr
Mi 8 – 11 Uhr
Do 8 – 11 Uhr
7:15 - 9:30 Uhr ausschließlich
Blutabnahmen
Fr 15 – 18 Uhr

Dr. Matthias Messner **K**

2201 Gerasdorf bei Wien,
Schrödingergasse 2/1
Tel. 02246/2449

Ordinationszeiten:

Mo 8 – 13 Uhr
Di 8 – 11 u. 16:30 – 18:30 Uhr
Mi 8 – 12 u. 15 - 18 Uhr
Fr 8 – 11 Uhr

Fachärzte **K**

Dr. Sabine Hofmann

Fachärztin für Innere Medizin
2201, Leopoldauer Straße 9
Tel. 02246/28008

Ordinationszeiten:

Mo 14-18, Di 7:30-14:30
Mi 15-20, Do 8-12

Dr. Karin Thudt **W**

**Facharzt für Innere Medizin
und Kardiologie**
Tel. 0664/7345 6005

Dr. Edyta Osarovsky-Sasin **K**

Fachärztin für Augenheilkunde

2201, Leopoldauer Straße 9
Tel. 02246/27255

Ordinationszeiten:

Mo, Di, Mi 9:15 - 16:00 Uhr
Do 13:00 - 19:00 Uhr
mit tel. Voranmeldung

Dr. Mahdi Al-Awami **W**

**Facharzt für Innere Medizin
und Gefäßkrankheiten**

2201, Berta v. Suttner-Gasse 2
Tel. 02246/28370
mobil: 0699/19225634

Ordinationszeiten:

Mo, Mi, Fr ab 15:30 Uhr,
nur mit tel. Voranmeldung
Abrechnung nach Kassentarif.

OA Dr. Patrick Niederle **W**

Facharzt für Orthopädie

2201, Leopoldauer Straße 9
Tel. 02246/20556
mobil: 0664/4608282

Ordinationszeiten:

Mo 8:30 - 17:30 Uhr
Do 16:00 - 18:00 Uhr
Fr nur mit pers. Vereinbarung
Mo auch Akuttermine.

Dr. Astrid Udvardi **W**

**Fachärztin für Haut- und
Geschlechtskrankheiten**

2201 Gerasdorf bei Wien,
Schrödingergasse 2/1
Tel. 0681/104 732 92

Ordinationszeiten:

Mo + Do 16:00 - 20:00 Uhr
nur mit tel. Voranmeldung!

Dr. Gisela Kenda **W**

**Fachärztin für Kinder-
und Jugendheilkunde**

2201 Kapellerfeld, Feldg. 34a
Tel. 0664/205 84 83
www.drkenda.at

Dr. Ingrid Schlenz **P**

**Fachärztin für Plastische,
Ästhetische & Rekonstruktive
Chirurgie, Tel. 0699/1202 0087**
2201, Leopoldauer Straße 9/1
jeden 2. Dienstag,
telefonische Voranmeldung

Zahnärzte: **P**

DDr. Walter Döllinger

2201, Fuchsg. 22/Seyring
Tel. 02246/20173
www.zahnarzt-gerasdorf.at

Ordinationszeiten:

Mo, Mi 15:00 - 17:00 Uhr
Fr 8:00 - 12:00 Uhr
nur mit tel. Voranmeldung!

Dr. Marian Mazurowski **K**

2201, Bahnstraße 43
Tel. 02246/2280

Ordinationszeiten:

Mo 14:00 – 17:00 Uhr
Di 8:00 – 11:00 Uhr
Mi 7:00 – 11:00 Uhr
Do 7:00 – 11:00 Uhr

■ Kassenarzt

■ Wahlarzt

■ Privat

Gesundheitszuschuss: 32 Vertragspartner

- Daniela Haas, Ergotherapeutin für Erwachsene und Jugendliche, www.ergotherapie-gerasdorf.at 0680/2303164
- Kremser Ingrid, Halblehengasse 1a/Top7, Physiotherapeutin, Osteopathin auch für Kinder, Orthopädie, Unfallchirurgie 0699/15179656
- Müller Karin, Konrad Prantl Gasse 2, Hebamme, MKP-Beratung, Nachbetreuung, karinmueller1@gmx.at 0664/9956638
- Pamperl Maria, Lorenz Steiner Gasse 27, Psychotherapeutin, Ängste, Depressionen, Burn-Out,... 0676/5415890
- Ruf Birgit, Leopoldauer Straße 9 Psychotherapeutin "Ja zum Leben sagen!" www.birgitruf.at 0676/4444140
- Sabine Schellhorn, Brünnerstrasse 62 Physiotherapie: Orthopädie, Traumatologie, Gynäkologie - auch Hausbesuche 0676/4342933

- Bartl Claudia, Fuchsgasse 16, Seyring, Bio-Farb-Resonanz im Eigenlicht, www.balance4body.at 0664/4838827
- Bieder Thomas, Scheiterweg 17, feiberufl. DGKP & Heilmasseur, Akademischer Wundmanager, www.aloehaus.at 0699/18197700
- Mag. Binder Barbara, Fasangasse 1-5/20, Shiatsu, barbara.binder@aon.at, www.shiatsu-gerasdorf.at 0699/10837901
- Eder Lucia, Blütengasse 48 Hatha Yoga & Kinderyoga, www.yogabluete.at 0650/3199495
- Grafendorfer Claudia, Schillerweg 14a, Fettschmelze, Naturheiltherapeutin, Bioresonanz, Rückenmassage 0664/6375014
- Jansta Melitta, Goetheweg 25, Fußpolarity gegen Schlafstörungen, Fibromyalgie 0699/10152588
- Klarer Elisabeth, Westgasse 10, Energetische Hilfestellung, Entspannung-Klangmassage, ... 0676/5450936
- Klein Barbara, Hauptstraße 6, Seyring, Farblichttherapie, Fußpunktstimulation, Blockadenabbau 0676/4828737
- Kostic Sonja, Stammersdorfer Straße 401a, Dipl.Päd., Pz. Psychotherapie, Supervision, Prävention, sonja.razenberger@aon.at 0664/4869480
- Mayr Michaela, Kuhngasse 8/2/4, www.gesund-fitall.at, Ernährung, Bewegung, Lifestyle 0664/4309312
- Mitsch Elisabeth, Scheiterweg 30, Dipl. Aroma Beraterin, www.aromapraxisgerasdorf.com 0664/1255513
- Moro Sissi, Seyring, Family Coach, Dipl. Lebens- u. Sozialberaterin, Burn-Out-Prävention 0664/75010450
- Müllner Katrin, Leopoldauer Str. 9, Praxis Dr. Niederle physiotherapeutin-muellner.stadtausstellung.at, Prävention, Rehabilitation 0664/73577553
- Dr. Pelikan Helmut, Roseggerweg 14, Treffsicheres Coaching mit sozialpädagogischen Werkzeugen (PSE, Farblicht) 02246/3902
- Ing. Schnürl Karin, Kuhngasse 8/2/3, (Nähe BH) Konzentrationsschwierigkeiten, Unverträglichkeiten, www.kinderkinesioogie.at 0650/6293456
- Soukup Karin, Föhrengasse 87/1 (Kap.), Dipl. Klangtherapeutin, Energetische Klangbehandlung, Reiki 0664/2249159
- Stiedl Barbara, Rohrengasse 20, Kinaesthetics-Trainerin, barbara.stiedl@kinaesthetics-net.at 0650/2749016
- Stipl Sascha, Kuhngasse 4/3/1, Trainingsbetreuung, Ernährungcoaching, www.fitandfood.at 0699/11807333
- Wenusch Renate, Franz Wallner Gasse 63, psychosoziale Beratung (auch Kinder), www.wenusch.info 0699/11629898
- Windsberger Peter, Fuchsgasse 8, Dipl. Reiki-Therapeut, Reiki und Energiearbeit, www.peter-windsberger.net 0664/1856684
- Winter Heidi, Hoffmannweg 29, www.heidiwinter.at 0699/81917818
- Wolfsohn Susanne, Dr. Josef Piringer Gasse 5, Dipl. klinische Kunsttherapeutin, Dipl. Sozialpädagogin, www.susannewolfsohn.at 0699/11721010
- Wuich Brigitte, Peter Paul Straße 15/1/12 Einzelcoaching, Paarberatung, www.wuensche-coaching-ziele.at 0676/843766613

- Dr. Al-Awami Mahdi
Berta von Suttner-Gasse 2
0699/19225634
Internist, Facharzt für Innere Medizin, Angiologie, bei Laserbehandlungen
- Dr. Kenda Gisela
Feldgasse 34a, Kapellerfeld
0664/2058483
Fachärztin für Kinder- und Jugendheilkunde, bei Bachblütentherapie
- Dr. Niederle Patrick
Leopoldauer Straße 9
0664/4608282
Facharzt für Orthopädie, bei Akupunktur

Stadt-Apotheke Gerasdorf

2201, Leopoldauer Straße 5
Tel. 02246/4495
office@apogerasdorf.at
www.apogerasdorf.at

Öffnungszeiten:
Mo - Fr 8 - 12 Uhr und 14 - 18 Uhr
Sa 8 - 12 Uhr

Tierärzte

- Mag. Ingrid Gutleider
2201, Pauligasse 5
Tel. 02246/4929
kleintierpraxis.gutleider@gmx.at
Ordinationszeiten:
Mo, Fr 10.00 – 11.30 Uhr
15.00 – 18.30 Uhr
Di, Mi, Do 15.00 – 18.30 Uhr
Sa 10.00 – 11.30 Uhr
In Notfällen: 0676/3035510

- Dipl.Tzt. Sabine Lehrbauer
2201, Föhrengasse 12-14
Mobil 0664/3838218
Ordinationszeiten: nach telefonischer Vereinbarung

Oberarzt Dr. Patrick Niederle:

Weiterentwicklung bei der Operation von Hüftgelenksprothesen

■ Verbesserte Operationsmethoden und neue Implantate führen zu ausgezeichneten Ergebnissen.

■ Jeden Tag werden im Orthopädischen Spital Speising zahlreiche PatientInnen mit Hüftgelenksprothesen versorgt, sodass man von einer Routineoperation sprechen kann. Trotz allem ist es wichtig, Operationsmethoden stetig zu verbessern und bezüglich der Implantate stets am neuesten Stand der Entwicklung zu sein.

■ So haben wir uns als Ziel gesetzt, sämtliche Operationsmethoden, ob von „vorne“ oder von „seitlich“, minimal invasiv durchzuführen, mit maximaler Schonung des Gewebes und der Muskulatur. Somit hat der Patient, die

Patientin weniger Schmerzen, ist früher mobil und kann schneller in den Alltag und in das Berufsleben zurückkehren. Auch ist die Ausübung der Lieblingssportarten nach kürzester Zeit wieder möglich.

■ Die verwendeten Implantate sind selbstverständlich die hochwertigsten: Sie verbinden sich mit dem Knochen und wachsen fest ein. Und die neuen Materialien der Gleitpaarungen haben nahezu keinen messbaren Abrieb mehr, unabhängig davon, wie stark sie beansprucht werden.

■ Am allerwichtigsten ist jedoch, sowohl die Operationsmethode als auch die verwendeten Implantate individuell auf den einzelnen Menschen abzustimmen. Nur so

können wir eine lange Haltbarkeit der Hüftprothese und größte Zufriedenheit der PatientInnen erreichen.



Oberarzt Dr. Patrick Niederle,
2201, Leopoldauerstraße 9/1
Für weitere Informationen und
Auskünfte steht Dr. Niederle gerne
unter 02246/20556 zur Verfügung

GESUNDE GEMEINDE GERASDORF



Sommeryoga - Yoga unter freiem Himmel

Termine:

5. Juli, 10. Juli und 24. Juli

2. August, 7. August und 30. August

jeweils von 18:00 bis 19:00 Uhr

Kursort: auf der Wiese vor
dem Schloss Seyring

Kosten: € 5,--/Einheit
am Kurstag zu bezahlen



Claudia Bartl
Tel. 0664/48 38 827



Ideal für Fortgeschrittene oder AnfängerInnen, die schon immer einmal Yoga schnuppern wollen.

Yogaeinheit findet nur bei trockenem Wetter statt (Wiese muss trocken sein). Bequeme Kleidung und Matte mitbringen.

Bei Fragen bin ich jederzeit telefonisch erreichbar.

Freue mich schon jetzt auf euer Kommen um gemeinsam mit Yoga die lauen Sommerabende zu erleben.

GESUNDE GEMEINDE GERASDORF



Hatha Yoga ist ein Weg Körper, Geist und Seele in Einklang zu bringen!

vom 19.09.2017 bis 30.01.2018, jeweils Dienstag,

17:00 Uhr, 18:20 Uhr oder 19:45 Uhr

Ausgenommen in den Schulferien

Kursort: Gymnastiksaal Oberlisse,

Schulgasse 10

Kosten: € 190,--



Claudia Bartl
Tel. 0664/48 38 827
Anmeldung ab sofort möglich

Immer mehr Menschen leiden heute unter Gelenksbeschwerden, Rückenschmerzen, usw. Da die Bedingungen der hektischen Berufswelt eine gesunde Lebensweise erschweren, kommt es umso mehr darauf an, das körperliche und geistige Wohlbefinden zu fördern. Yoga ist ein guter Weg wieder ins Gleichgewicht und zu innerer Ruhe zu finden.

Bequeme Kleidung, Gymnastikmatte und Kissen mitbringen.



Ungestörter Sommer...

WIRKSAMKEIT AUCH GEGEN TIGERMÜCKEN BESTÄTIGT*

ANTI-MÜCKEN
LANG ANHALTENDE WIRKSAMKEIT
Vernichtet auch Fliegen, Flöhe und Ameisen.*

30 Minuten Diffusion
= 8 Stunden anhaltender Schutz**

Diese Formel wurde mit besonderem Augenmerk auf die Sicherheit des Verbrauchers hin entwickelt.

L'ORIGINAL DEPUIS 1896

**WIRKT IM INNEN- UND AUSSENBEREICH:
AUCH FÜR GARTEN UND TERRASSE!**

GLASEREI VANIC

Glasermeisterbetrieb seit 149 Jahren ...

- ALLE GLASERARBEITEN
- KÜCHENRÜCKWÄNDE
- DUSCHTÜREN/
GANZGLASANLAGEN
- EIGENE SCHLEIFEREI
- BILDEREINRAHMUNGEN
- ORIGINALE & GRAFIKEN
- GESCHENKBOUTIQUE:
 - ▶ Lampe Berger
 - ▶ Goebel Porzellan
 - ▶ Hummelfiguren
 - ▶ exklusive Glaswaren und Geschenke

GLASEREI & GALERIE VANIC

1210 Wien, Frauensstiftgasse 1, T: 01 292 13 36, www.glas-vanic.at

Engagement beim Roten Kreuz

Es gibt viele gute Gründe sich ehrenamtlich zu engagieren. Das gilt in ganz besonderem Maße auch für das Rote Kreuz.

■ Nahezu jeder zweite Österreicher und jede zweite Österreicherin engagiert sich in der Freizeit ehrenamtlich. Oftmals ist dieses Engagement informell, also ohne offizielle Zugehörigkeit zu einer Gruppe. Manchmal gibt es anlassbezogene Gruppen, wie beispielsweise beim „Team Österreich“ – das sich zur Bewältigung von Naturkatastrophen zusammenfindet. Viele engagieren sich aber auch ehrenamtlich in Vereinen – beispielsweise beim Sport, sonstigen Aktivitäten oder auch bei den Rettungsorganisationen wie dem Roten Kreuz.

■ 70.000 Freiwillige sind beim Roten Kreuz Österreich aktiv – einige davon auch beim Roten Kreuz Gerasdorf. Aber warum neben dem Job noch Zeit für andere investieren? Warum neben dem Studium etwas völlig anderes machen, das zum Studienfach gar nicht passt? Warum in der Freizeit eine Ausbildung auf sich nehmen, wo man die Ausbildungszeit doch schon längst hinter sich hat? Dafür gibt es viele Gründe...



Michael Lambichler: „Einerseits sind die Herausforderungen beim Roten Kreuz vielseitig und abwechslungsreich. Andererseits bringt man sein Engagement für eine gute Sache ein.“



Alfred Oswald: „Die Patienten sind sehr dankbar und man setzt seine Zeit für etwas Sinnvolles ein.“



Vanessa Rumpf: „Wer schon selbst einmal dringend Hilfe benötigt hat, weiß wie wichtig die Arbeit des Roten Kreuzes ist. Dazu steuere ich gerne meinen Teil bei.“



Estelle Bremer: „Die Arbeit beim Roten Kreuz hilft, sich persönlich weiter zu entwickeln. Die Arbeit mit den Kollegen macht Spaß und man hilft anderen Menschen gerne – weil sehr häufig auch etwas Positives zu einem zurückkommt.“

■ Für manche ist es die neu hinzugewonnene Gemeinschaft. Andere wiederum finden ihre Bestätigung darin, anderen Menschen zu helfen. Und manchen macht die Arbeit als Rettungssanitäter einfach nur Spaß. Hinzu kommt, dass die Gesellschaft das ehrenamtliche Engagement bei einer Rettungsorganisation besonders anerkennt. Darüber hinaus kann man sich durch die Tätigkeiten weiter entwickeln – nicht zuletzt auch dadurch, dass es eine Vielzahl von Aus-, Fort und Weiterbildungen gibt, die man absolvieren kann.

■ In Gerasdorf liegt der Schwerpunkt des Aufgabenbereiches beim Rettungs- und Krankentransportdienst. Es gibt aber auch die Jugendarbeit, die Möglichkeit sich als Trainer für Erste-Hilfe zu qualifizieren, man kann Teil des Kriseninterventions-Teams werden, bei Blutspendeaktionen mit-helfen oder man kann sich ganz einfach organisatorisch, administrativ oder mit handwerklichem Fachwissen engagieren. Darüber hinaus gibt es in benachbarten Rot-Kreuz-Ortsstellen auch die sogenannten Gesundheits- und sozialen Dienste, wo es unter anderem um die Beratung, Betreuung und Begleitung von jüngeren und älteren Menschen, aber auch um viele weitere sinnvolle Tätigkeiten geht.

■ Wenn Du Dir ein ehrenamtliches Engagement beim Roten Kreuz vorstellen kannst, bist Du herzlich zum Infoabend beim Roten Kreuz in Gerasdorf (Lorenzgasse 1) eingeladen!

■ Wir freuen uns auf Dich!
Der Infoabend findet am 13.9.2017 um 19:00 Uhr bis 20:30 Uhr statt.

■ Bei Fragen, oder falls Du zu diesem Termin keine Zeit hast, melde Dich bei der Gerasdorfer Ortsstellenleiterin Angelika Isensee (telefonisch 0664/8871 1633 oder per Mail an angelika.isensee@n.rotekreuz.at)

Gerasdorfer
Lederhosenclubbing

Please fasten your Lederhose

WIR HOLEN DAS OKTOBERFEST NACH GERASDORF

FREITAG, 29. SEPTEMBER 2017
BEGINN: 18:00 UHR
AUF DER PFARRWIESE IM FESTZELT
MUSIKBEITRAG: € 9,-

LIVE MUSIK 19⁰⁰ - 24⁰⁰ UHR

TRACHTEN, BIER UND MUSIK

DIE BABENBERGER
A WUDE VOLKSMUSIK

DJ WAWA 24⁰⁰ - 2⁰⁰ UHR




Raiffeisen
Regionalbank
Gänsersdorf



Meine Bank in Gerasdorf

Reisebüro moser
mein Urlaubspartner weltweit!
02246 202 96



CAFE

by Röchlinger



Veranstalter: Kulturverein Lebenswertes Gerasdorf

SV Gerasdorf-Nachwuchs steigt in die A-Liga auf

Die Meisterfeier des SV Gerasdorf Mitte Juni stand ganz unter dem Motto: „B-Liga: abgehakt, A-Liga: wir kommen!“

■ Die Punktemannschaften U13, U14, U16 und U18 des SV Gerasdorf wurden mit 29 Punkten Vorsprung auf den Verein Ostbahn XI Meister in der B-Liga und schafften somit den Aufstieg in die A-Liga.

■ Die U18 des SV Gerasdorf gewann insgesamt 20 von 22 Spielen und holte sich somit zusätzlich den U18-Meistertitel. Mit nur fünf Punkten Rückstand erreichte die U16 den Vizemeistertitel. Auch die U14 konnte ihr Können unter Beweis stellen und erreichte den beachtlichen 4. Platz in einer ausgeglichenen Gruppe. Die U13 des SV Gerasdorf musste sich nur WAF Brigittenau geschlagen geben und erreichte ebenfalls den Vizemeistertitel.

■ Eine tolle Meisterfeier mit DJ's, Lasershow, hervorragendem Catering und einem Feuerwerk als krönendem Abschluss wurde von



v.l.n.r Simon Jeindl, Raphael Rusek, Clement Fortin, Jugendleiter Günter Schüller, Yuri Grio Nagy Bom, Tim Orlor

den Jugendleitern Günter Schüller und Günter Olsa organisiert und sorgte für einen würdigen Abschluss für die Meister-Saison 2016/17.

■ Der SV Gerasdorf setzt neben den Punktemannschaften auch auf die ganz jungen Jahrgänge und leistet bereits für Spieler ab dem Kindergartenalter eine vor-

bildliche Nachwuchsarbeit.

■ Die Gerasdorfer Stadtregierung gratuliert den Spielerinnen und Spielern recht herzlich zu den großartigen Erfolgen und bedankt sich bei allen Beteiligten, die dies möglich gemacht haben, allen voran der Jugendleitung und den Trainern für ihr Engagement und ihren Einsatz.



Die Ehrungen der Nachwuchs-Gesamtsieger und Einzelmeister der B-Liga für die Saison 2016/17 fanden im Rahmen der Finalsplele im WFV-Jugendcup U14 und U16 Mitte Juni auf der Sportanlage Hirschstetten statt

Saisonabschluss bei den roten Teufeln

■ Nach einer langen, intensiven und erfolgreichen Saison ließen es die roten Teufel des FC Kapellerfeld bei zwei Veranstaltungen nochmals ordentlich krachen.

■ Bei der mittlerweile traditionellen Teilnahme am 5. Rapidlauf - veranstaltet durch den SK Rapid - stellten die roten Teufel das größte Teilnehmerfeld beim Lauf rund um das Ernst-Happel-Stadion. Ob beim Autogrammholen, Torwandschießen oder bei den Hüpfburgen – der Spaß und das Teambuilding standen im Vordergrund. Und wie auch schon in den Vorjahren konnten die Kids mit tollen Laufleistungen und Stockerlplätzen überzeugen. Jeder durfte sich über eine Medaille und Urkunde – und die drei Bestplatzierten jeder Altersklasse über Pokale und deren Übergabe auf der großen Festzeltbühne freuen.

■ Das große Sommerfest am



Die roten Teufel hatten sichtlich Spaß beim Lauf rund um das Ernst-Happel-Stadion

17. Juni bildete den großen Abschluss einer erfolgreichen Saison. Für Spaß und Unterhaltung war auch hier gesorgt. Neben Hüpfburgen und Bubble-Soccer wurde natürlich fleißig gekickt. Das Highlight für alle roten Teufel bildete allerdings eine NERF-Arena, in der sich die Kinder duellierten, gleichzeitig aber auch Teamfähigkeit und Strategie beweisen durften. Im Sinne des Mottos „Nach der Saison ist vor der

Saison“ bedankte sich Obmann Gerald Joch bei allen Trainern, Eltern und Helfern für ihre Unterstützung im vergangenen Jahr und durfte als Gemeindevertreter Sportstadtrat Michael Kramer begrüßen. Dieser informierte über das neue Vereinsgebäude inkl. detaillierte Gebäudepläne sowie dem bevorstehenden Spatenstich im Sommer 2017 und wünschte allen roten Teufeln einen schönen und erholsamen Sommer!

SPENGLEREI TAX KG

Büro: 2201 Kapellerfeld, Bachgasse 49 Telefon: 02246/80315 Fax.DW 90

E-Mail: office@spenglerei-tax.at / www.spenglerei-tax.at

0699/10898367



Verkleidung des Holzgiebels mit beschichtetem Aluminium



Super Erfolge des Taekwon-Do Verein aus Föhrenhain

■ Mit dem letzten Taekwon-Do Turnier ging die heurige CUP Saison Ende Mai mit den Disziplinen „Team-Matsogi“ und „Jaksok Jayu Matsogi“ zu Ende.

■ Bereits in den vergangenen CUP Turnieren konnte unser Verein, wie in den letzten Ausgaben des Gemeindeguriers berichtet, viele Medaillen erreichen und Punkte für die CUP Jahresgesamtwertung sammeln. Zum Abschlussturnier traten 17 Kämpfer aus unserem Verein in den letzten beiden Disziplinen an.

■ Julian und Oliver kämpften sich hervorragend in der Junioren Klasse im „Jaksok Jayu Matsogi“ bis ins Finale und konnten auf dem Weg dorthin sogar eine Gruppe mit einem DAN Träger im Team besiegen. Im Finale setzten sich die beiden gegen das Team aus dem Verein YOM-CHI aus Wien knapp durch und holten sich Gold in dieser Kategorie.

■ Unser Team der Kleinsten (7-9 Jährige: Philip, Jana, Mia, Max und Lukas) kämpften im Finale im „Team-Matsogi“ gegen das Team aus dem Verein YI SUN SIN aus Oberösterreich und konnten nach spannenden 5 Kämpfen diese Begegnung für sich entscheiden und

holten ebenfalls Gold in diesem Abschlussbewerb.

■ Max und Mia starteten in der Kinderkategorie der 7 bis 10 Jährigen in der Disziplin „Jaksok Jayu Matsogi“ und mussten sich nach dem Sieg in der ersten Runde im Finale gegen das Team aus dem Verein GUK-GI geschlagen geben. Hervorragender 2. Platz für Max und Mia in ihrer Debüt Disziplin.

■ Im „Team Matsogi“ der 12-13 Jährigen gingen Andrej, Julian und Oliver als BB Team-Föhrenhain an den Start. Nach erfolgreicher erster Runde kämpften sie gegen das Team aus dem Verein GUK-GI. In dieser Disziplin werden die gesammelten Punkte (Treffer) jeder Begegnung addiert. Leider hat es am Ende nicht ganz gereicht und unser Team musste im Kampf um Platz 3 gegen das eigene Team aus Leopoldsdorf antreten. Unser Team schenkte sich im vereinsinternen Duell nichts und lieferte sich drei spannende Kämpfe. Am Ende setzten sich die 3 Burschen aus dem Team-Gerasdorf/Föhrenhain durch und erreichten somit den 3. Platz im "Team-Matsogi".

■ Nach diesem Turnier wurden in



Die Jahresgesamtsieger v.l.n.r. Jana Kickingereder, Mia Schläffer, Max Schläffer

allen Altersklassen die gesammelten Punkte dieser Turniersaison addiert. Das sind unsere Jahresgesamtsieger:

- Jana Kickingereder 2. Platz Kinder Mädchen
- Mia Schläffer 1. Platz Kinder Mädchen
- Max Schläffer 1. Platz Kinder, Buben.

■ Alle Teilnehmer sind sehr mit ihren Ergebnissen zufrieden und freuen sich schon auf die nächste Herausforderung!

■ Jetzt ist aber zunächst einmal Sommerpause und es geht im Herbst weiter mit den nächsten Turnieren!

Taekwon-Do Verein kämpfte in Tschechien erfolgreich mit

■ Ende April fand die 14. Ausgabe des internationalen Taekwon-Do Turniers "Best of Best" in Ricany (Tschechien) statt. 270 Teilnehmer aus 4 Nationen waren am Start - Tschechien, Slowakei, Slowenien und Österreich.

■ Mit am Start waren 7 Kämpfer aus unserem Taekwon-Do Verein. Lukas, Mia, Max, Oliver, Julian, Michael und Elmar. Unser Team hat sich wieder super geschlagen und gezeigt, dass wir auf hohem Niveau im Gerasdorfer Gemeindezentrum trainieren und auf internationaler Bühne mithalten

können.

■ Das sind unsere Medaillenplätze:

- Lukas 1. Platz Matsogi, 3. Platz Tul, Kinder bis 10 J.
- Mia 1. Platz Tul, 2. Platz Matsogi, Kinder bis 10 J.
- Max 2. Platz Tul, 3. Platz Matsogi, Kinder bis 10 J.
- Oliver 2. Platz Matsogi, 1. Platz Tul Best of Best, 2. Platz Jaksok Jayu Matsogi mit Julian, Kinder 10-13 J.
- Julian 2. Platz TUL, 2. Platz Jaksok Jayu Matsogi mit Oliver, 2. Platz Matsog, Kinder 10-13 J.

- Michael 2. Platz Matsogi, 3. Platz Tul, Erwachsene
- Elmar 1. Platz Power Bruchtest, Erwachsene



Alle Medaillengewinner des Taekwon-Do Verein Baekjul-Boolgool

Valorous
IMMOBILIEN

NEUBAUPROJEKT

Pregelgasse
GERASDORF bei Wien

Verkauf freifinanzierter Eigentumswohnungen und Vorsorgewohnungen zur Kapitalanlage

Wohnen in Gerasdorf

In unmittelbarer Nähe zu Wien entstehen 36 barrierefreie Neubauwohnungen ab 29 qm zum Kauf mit Terrasse, Balkon oder Eigengarten.

Hervorragend aufgeschlossen. Öffentliche Verkehrsmittel, Geschäfte des täglichen Bedarfs, Shopping G3, Schulen, Ärzte, Polizei.

6 Minuten mit dem Bus zur U1 Leopoldau.

Wohlfühlen in einer der aufstrebendsten Gemeinden Niederösterreichs.

Egal ob Sie sich für Vorsorgewohnungen entscheiden oder ein wunderbares Eigenheim für Ihre Familie bevorzugen. Unser Immobilienteam steht Ihnen zur Verfügung.

Experten klären im Bedarfsfall auch Fragen zur Finanzierung und kümmern sich um das Beste Angebot für Sie. **Provisionsfreier Verkauf !**

Adresse: Valorous, Schulhof 4 /5, 1010 Wien

Info: anfrage@valorous-immobilien.at

Web: www.immobiliensuchen.wien
www.valorous-immobilien.at

Frau DI Birgit Hofbauer - Domin

Herr Michael Skala , GF

+43 699 16 16 85 52 +43 (1) 532 12 56

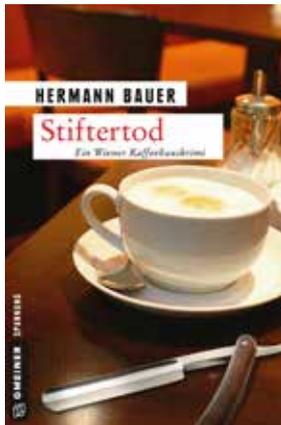
Wir freuen uns auf Ihre Anfrage.



Stadtbücherei Seyring: Diese Bücher gehören in jede Urlaubstasche!

■ Zwei Neuerscheinungen und ein absolutes „Muss“, die alle kurzweiliges, unterhaltsames und trotzdem anspruchsvolles Lesevergnügen garantieren und die in keiner Urlaubs- oder Strandtasche fehlen dürfen!

■ Hermann Bauer
„Stiftertod“:



Direktor Marksteiner vom Floridsdorfer Gymnasium schreibt an einer Biografie über Adalbert Stifter, die Informationen dafür holt er sich in einer Vorlesung der Uni Wien. Als er sich mit einer Studentin treffen will, um sich ihre Vorlesungsmitschrift auszuliehen, findet er sie tot auf. Seine Anwesenheit neben ihrer Leiche macht ihn schnell zum Hauptverdächtigen. Leopold, zugleich Oberkellner, Hobbydetektiv und außerdem Marksteiners Freund, versucht, dessen Unschuld zu beweisen, doch je näher er der Lösung kommt, desto klarer wird ihm, dass der Fall verwickelter ist als gedacht ...

■ Gerhard Loibelsberger
„Im Namen des Paten“:
Kann ein einfacher Job zu einem einzigen Speißrutenlauf werden? Wolfgang "Lupino" Severino soll als Bote einen Speicherstick von Venedig nach Grado transportieren. Dabei gerät er zwischen die Fronten zweier Mafia-Familien. Was sich anfänglich als leichter Auftrag dargestellt hat, entpuppt

sich schnell als mörderisches Katz-und-Maus-Spiel vor der mariner Kulisse zwischen dem Dogenpalast in Venedig und dem Hafen von Triest mit viel caffè espresso, salziger Luft aus der Lagune und mafiösen Machenschaften ...

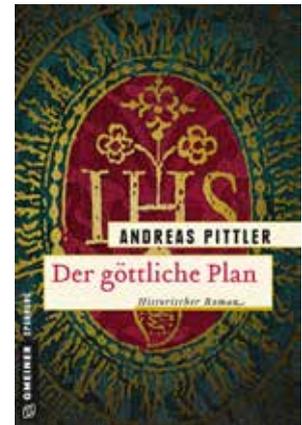
■ Andreas P. Pittler



„Der göttliche Plan“:

Europa am Vorabend des 30-jährigen Krieges, geprägt von kriegerischen Auseinandersetzungen katholischer gegen protestantische Herrscher: Andrew O'Connor, irischer Aufständischer gegen Englands Königin, hat alles verloren, was ihm lieb und teuer war. In der katholischen Kirche findet er eine neue Familie, die ihn nach Wien entsendet, um dort einen protestantischen Laienprediger zu verhören, der des Ketzertums

angeklagt ist. Die beiden ringen um Glaubenswahrheiten und gehen der Frage nach, welchen Sinn die menschliche Existenz nun wirklich hat. Doch alles, woran Andrew glaubte, wird plötzlich in Frage gestellt, als das Schicksal ihn auf dramatische Weise mit seiner Vergangenheit konfrontiert.



■ stadtbuecherei.seyring@gmx.at



www.mlgas.at

office@mlgas.at

Gasgerätekundendienst

Thermen/Kesselwartung

SOMMERAKTION 201

€ 149,--

(Inkl. Anfahrtszeit, Service und MWST)

Gerätetausch, Abgasmessung und Reparatur

T: 0699/10203062

GERASDORF TRIATHLON

Liebe Einwohner der Gemeinde Gerasdorf, wir möchten Ihnen hier alle wichtigen Infos über den 4. Gerasdorf Triathlon mitteilen und somit für Alle ein tolles Triathlon-Wochenende ermöglichen! Durch den Triathlon entstehen am 12. und 13.8.2017 rund um den Badeteich Behinderungen bei Zufahrt sowie bei den Parkmöglichkeiten!

Ablaufprogramm:

Samstag: 16:00 – 19:00 Startnummernausgabe
 Sonntag: 6:30 – 8:30 Startnummernausgabe
 9:00 Start Herren Olympische Distanz
 9:05 Start Damen Olympische Distanz
 14:00 Start Herren Sprint Distanz
 14:05 Start Damen Sprint Distanz
 17:00 Ende der Veranstaltung!

DATUM: 13.8.2017
ZEIT: 9:00 – 16:00
ORT: Gerasdorf

Badebetrieb ist für alle Besucher möglich sowohl am Samstag wie auch am Sonntag! Bitte beachten sie das bereits am Samstag der Parkplatz vor dem Bad gesperrt wird, da wir hier die Wechselzone aufbauen müssen!

Streckenpläne Schwimmen



Radfahren



Laufen



Straßensperren am Sonntag den 13.08.2017

von Deutsch Wagram

von Seyring Richtung Gerasdorf und
retour, oder über Kapellerfeld Güterweg

von Föhrenhain kommend

SPORTVERANSTALTUNG
Straßensperre der
SEYRINGERSTRASSE

Zeitraum:

13.08.2017

9:30 - 11:30 und 14:15 - 15:40

SPORTVERANSTALTUNG
Straßensperre der
SYRINGERSTRASSE

Zeitraum:

13.08.2017

9:30 - 11:30 und 14:15 - 15:40

SPORTVERANSTALTUNG
Straßensperre der
Weinbergstraße

Zeitraum:

13.08.2017

9:30 - 11:30 und 14:15 - 15:40

Umleitung nach
Seyring und
Gerasdorf



Umleitung
Über die
L6 / Brünnerstrasse
Und
Stammersdorferstr.

Alle Infos unter: www.marchfeld-triathlon.at

Die Bäuerinnen - Bittgang mit Agape



Viele Gläubige nahmen heuer wieder am traditionellen Bittgang teil, um für eine reiche Ernte zu bitten.

■ An den Tagen vor Christi Himmelfahrt finden traditionell Bittgänge auf Fluren, Äckern und Feldern statt, um für reiche und gute Ernte zu bitten.

■ Mitte Mai nahmen rund 40 Bäuerinnen und Bauern sowie Gläubige am Bittgang in der Pfarre Gerasdorf teil. Die Prozession führte zum Marterl beim Fabriksweg, über die Bahnstraße wieder zurück in den Pfarrhof.

■ Hier wurden die Gläubigen mit Kuchen und Broten von den Bäuerinnen und dem Bauernbund bewirtet.

■ Die Kinder spielten auf der Pfarrwiese und genossen das prächtige Wetter, während sich die Bäuerinnen und Bauern gemütlich unterhielten.



Die Prozession führte zum Marterl

Theater und Musicalgruppe

„Tobias“
Überraschend Koststück
Kaiserlich-Königlich



Best of Theater
präsentiert
Sissi - die geschminkte Wahrheit
das Trashmusical

Wann:	Freitag	30. Juni 2017	19:30	
	Samstag	01. Juli 2017	19:30	
	Freitag	07. Juli 2017	19:30	
	Samstag	08. Juli 2017	19:30	

Wo: Turnsaal Volksschule Seyring
2201 Seyring, Schlossstraße 13

Einlass: 30 Minuten vor Vorstellungsbeginn
Buffet: bereits eine Stunde vor Einlass geöffnet

Karten: Erwachsene € 20,-
€ 10,-

Kartenbestellung bei Gabriela Marko,
per Mail karten@bestoftheater.info oder
telefonisch unter +43 (664) 1812 122

Zusatzvorstellung
08. Juli 19:00

Besuchen Sie unsere Website: www.bestoftheater.info



SOFORTDIENST WIEN/NÖ

Waschbecken, Bidet, Fallstränge

WC, Bodenabläufe – usw.

Elektronischer Federeinsatz !

T: 0660/1133113

www.rohr-reinigung.co.at

HEURIGEN-

NACHMITTAG

Samstag, 5. August 2017

Beethovenweg 39

Einlass: 15Uhr

Beginn: 16Uhr

Ende: 20Uhr

Für Speisen ist gesorgt

Livemusik



W & S



Winkelhofer Bau GmbH

Baumeister – Dachdecker – Schwarzdecker - & Malerarbeiten

2201 Gerasdorf b. Wien

Lenaugasse 2-4 (Kapellerfeld)

office@winkelhofer-bau.at • www.winkelhofer-bau.at

02246 / 80293

WIR SANIEREN RUND UMS HAUS

Kostenlose Fachberatung!

Ein Sommerkonzert mit Herz von Rudy Giovannini dem Caruso der Berge



Am Dienstag, 25. Juli 2017 findet im Volksbildungshaus Gerasdorf Oberlisse, Stammersdorferstraße 354, ein Konzert mit dem Grand Prix Sieger

Rudi Giovannini, um 15 Uhr, statt.

bei Eigenanreise um **€ 25,-**

oder mit Busabholung **€ 37,-**

Anmeldung und Kartenkauf bei Walter Holzer, täglich von 8 – 9 unter

Tel. 02245/89247

Ehrenschatz: Landespräsident Professor Dr. Hannes Bauer
und Bürgermeister Mag. Alexander Vojta

Pensionistenverein Gerasdorf-Ort

Wer hat Lust mitzukommen?

■ Die Küste der K & K Monarchie mit Abbazia – Rovinj – Pula & Limfjord von 1.– 5. Oktober 2017 Opatja / Abbazia war der erste Kurort am Meer zu Zeiten der K&K Monarchie. Die einzigartige geschützte Lage unterhalb der Ucka Bergkette und der Bau der Südbahn Linie von Wien nach Rijeka, mit Haltestelle Oparija, verführte den K&K Hochadel zum Urlaub am azurblauen Meer. Wir laden Sie ein mit uns die Küstenstädte Istriens, das Hinterland und Land und Leute kennenzulernen.

■ Leistungen:

Fahrt im modernen Reisebus
Nächtigung im 4-Stern-Hotel
Frühstücksbuffet

Abendessen

Begrüßungsgetränk

Reiseleitung

Panorama Schifffahrt

Kaffee und Kuchen in Opatija

Musikabend im Hotel

Kurtaxe

Sonderpreis € 399,--, EZ-Zuschlag € 66,--, Reiseversicherung ab € 28,--

■ Anmeldung bei Lici Früh bis August im Vereinslokal, Hauptstraße 28 oder 0664/4634666 oder 02246/27074

Muttertagsfahrt der Pensionisten



Unsere Muttertagsfahrt nach Pöllau und Pöllauberg war bei bestem Wetter sehr eindrucksvoll. Wir besuchten den „Petersdom“ der Steiermark und die Wallfahrtskirche Pöllau.

Gerasdorfer Kleinanzeigen

■ Wir bieten für Gäste Doppel- und Einzelzimmer mit Frühstück an! Unsere **Frühstückspension Goldschmid** ist auf der Stammersdorfer Str. 335 in Gerasdorf. Mehr über uns finden Sie unter www.netland.at/wien/goldschmid, **Tel. 0676/3176781**, michael.goldschmid@aon.at

■ **Moderne Neubaumietwohnung** in Gerasdorf mit 65m² ab August **zu vermieten**. Die Miete beträgt € 790,-/Monat inkl. Betriebskosten und Garagenplatz. Neue Einbauküche vorhanden, Wohnräume nicht möbliert. **Tel. 0664/4838827**, bitte keine Makler

■ **Englisch-, Deutsch-Nachhilfe**, Prüfungsvorbereitung, Konversation, auch Sommerbetreuung möglich. Alter 10 - 18 Jahre, (Matura-Niveau) **Tel. 0650/6732979**

■ **Sonja's Bastelshop**, Stammersdorfer Straße 328, Oberlisse. **Tel. 02246/22630** oder **0699/11918648**; Öffnungszeiten im Juli/August: Mo, Di, Mi, Fr: 10-12 und 16-18 Uhr; Do: 16-18 Uhr; Sa: 10-12 Uhr; Ab September wieder Normalbetrieb

■ **Triathlon-Herren-Rad** Große M, sowie sämtliche Bekleidung S-M (laufen, schwimmen, radfahren – Sommer und Winter), Fahrrad-Schuhe und Helm, preisgünstig abzugeben. **Tel. 0699/17311194**

GerasdorferInnen können *Kleinanzeigen gratis im Gemeindekurier* schalten.
Per Email an:

oeffentlichkeitsarbeit@gerasdorf-wien.gv.at

SWING-MUSIK und HUMOR im SCHLOSS

Dienstag, 3. Oktober 2017, 19Uhr
Mittwoch, 4. Oktober 2017, 19Uhr
Donnerstag, 5. Oktober 2017, 19Uhr
Kulturzentrum Seyring, 2201 Gerasdorf



Peter Meissner wird sein neues Buch vorstellen

TAKE THREE

Franz Hrdlicka (Klavier), Stephan Först (Bass)
Ewald Wappel (Schlagzeug)

Kabarettistische Texte und Lieder:
Peter MEISSNER

Special Guests: Elisabeth Kastlunger (Gesang)
Herfried Pock (Sax)
Harold Pearson (Gitarre, Gesang)

EINTRITT FREI

Platzreservierungen unter 0664/640 1956 (Franz Hrdlicka)



www.AWZ.at



Wir suchen:

▲ **Baugründe**

▲ **Ackerland**

▲ **Häuser**

▲ **Weingärten**

▲ **Wohnungen**

▲ **Landwirtschaften**

Kremser Franz 0664 / 27 39 895

Mehr als 1000 Zuseher bei "Theater vor dem Schloss"



Der Dank des Vereins gilt allen Zuseherinnen und Zusehern sowie Sponsoren und Partnern.

■ Der Verein „Theater vor dem Schloss“ hat mit dem Stück „Der Lotusblüteneffekt“ mehr als 1000 Zuschauern Freude bereitet.

■ Mit den Spenden der Zuseher und der zahlreichen Sponsoren konnte der Verein Haarfee großzügig unterstützt werden. Der Dank gilt allen Zuseherinnen und Zusehern und den Sponsoren und Kooperationspartnern, die diesen Erfolg ermöglicht haben. Der besondere Dank gilt der Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien und hier insbesondere dem Team des Wirtschaftshofes. Ein Danke aber auch den vielen Helfern der Pfarren Seyring und Gerasdorf, der FF Seyring und der Ortsstelle des Roten Kreuzes Gerasdorf.

■ Die Mitglieder des Vereins freuen sich schon auf ein Wiedersehen bei den Aufführungen im Jahr 2018, dann wird das 20-jährige Bestehen dieser Theatergruppe gefeiert.




Pflege.
Betreuung.
Kinder.




Karriere im Hilfswerk Niederösterreich

Zur Verstärkung unserer Teams in der mobilen Pflegebetreuung für die Region **Korneuburg** und **Ernstbrunn** suchen wir

- **Dipl. Gesundheits- und Krankenpfleger/innen**
Gehalt lt. SWÖ-KV, Verwendungsgruppe 7 (plus SEG Zulage)
- **Pflegeassistent/innen**
Gehalt lt. SWÖ-KV, Verwendungsgruppe 5 (plus SEG Zulage)
- **Heimhelfer/innen**
Gehalt lt. SWÖ-KV, Verwendungsgruppe 4 (plus SEG Zulage)

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Hilfswerk NÖ, Ferstlergasse 4, 3100 St. Pölten,
Mag. (FH) Evelyn Warum, Tel. 02742/249-1092
jobs@noe.hilfswerk.at

Qualität
von Mensch
zu Mensch.

www.hilfswerk.at/niederoesterreich

Die Pfarrkirche Oberlisse

■ Entlang der Stammersdorfer Straße liegen in der Oberlisse zwei ortsbildende Gebäude im Abstand von ca. 225 m, zwischen dem Beethoven- und dem Haydnweg die Pfarrkirche Oberlisse sowie zwischen dem Blumen- und dem Lenauweg das Volksbildungshaus der Oberlisse.

■ Während das Volksbildungshaus auf der ehemaligen Schottergrube an der Stammersdorfer Straße errichtet wurde, mussten für die Pfarrkirche Oberlisse erst Kauf- und Tauschverhandlungen geführt werden, um den Kirchenbaugrund zu schaffen.



tikanischen Konzils (1962 -1965) wieder. In dieser Zeit kamen Bischöfe aus der ganzen Welt in Rom zusammen, um die Leitlinien der katholischen Kirche neu zu bestimmen. Eine der Neuerungen war die Neuausrichtung der Liturgie, in der die Gläubigen vom Beobachter des Priesters zum aktiven und gemeinschaftlichen Teil-



■ Im Herbst 1965 wurde nach Plänen des Architekten DI Hans Zeiler mit dem Bau der Pfarrkirche begonnen. Der Architekt beschrieb die Lage des Kirchenbaus im Bezug zur Stammersdorfer Straße folgendermaßen:

■ „Die Anlage des Kirchenplatzes unterbricht die Verbauung des geraden Straßenzuges auf einer Seite, erweitert den Straßenraum und bringt mit dem weit vorgerückten Glockenturm einen starken Akzent in das Straßen- und Ortsbild.“

■ Vom Platz hebt sich die Kirche durch einen Zugang über Stufen ab, ein großes Prozessionstor soll die Verbindung vom Außenraum zum Altar im Inneren herstellen.

■ Das Innere der Kirche spiegelt die Aufbruchsstimmung des 2. Va-



nehmer der Messe wurden.

■ In Gerasdorf findet sich diese Neuerung in der Ausformung der Pfarrkirche Oberlisse, später auch

G HISTORY

Beitrag von DI Maria Bieber, Teil 16

in der Kirche in Kapellerfeld wieder. Im Mittelpunkt der Oberlisser Christkönigkirche steht der Altar, der über die sogenannte Dachkrone, einer verglasten Betonwerkwand auf vier tragenden Betonsäulen, Licht in den Raum holt. Rund um den Altarraum stehen die Bänke für etwa 150 Personen. Der Raum für die Gläubigen ist viel niedriger als der Altarraum und fensterlos. Die Sitzordnung bildet annähernd ein Kreuz, die Eckflächen des quadratischen Kirchenraums bieten Platz für den Marienaltar, eine Chorempore, den Schriftenstand und einem Andachtsaltar.

■ Der Bau der Kirche zog sich über drei Jahre, die Kirche wurde schließlich am 1. Juni 1968 feierlich eingeweiht. Mittlerweile merkt man der Kirche das Alter an und so wird in den kommenden Wochen der Innenraum ausgemalt und mit neuen, energiesparenden LED Leuchten ausgestattet. Die Kosten werden durch ein Darlehen, einen Zuschuss der Erzdiözese und Initiativen der Pfarrgemeinde bestritten.

Nächste Ausgabe:
Bauern und Kleinhäusler

16. Gerasdorfer Stadtlauf

powered by



30. September 2017



SCHNELLE STRECKEN

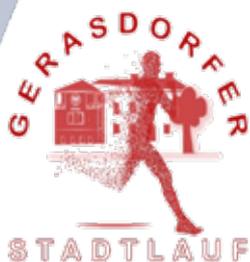
ZAHLREICHE BEWERBE

ERINNERUNGSMEDAILLEN

FESTZELT PFARRWIESE

KINDERPROGRAMM

ERSTMALS MIT TRACHTENLAUF!



www.gerasdorfer-stadtlauf.at

Die nächste Ausgabe

des Gemeindekuriers erscheint Anfang September

Redaktionsschluss und Anzeigenschluss

für den Gemeindekurier September: Mo, 14. August 2017

für den Gemeindekurier Oktober: Mo, 11. September 2017

Ansprechperson: Patricia Gigl, oeffentlichkeitsarbeit@gerasdorf-wien.gv.at

Auf Besuch im neuen Bezirk



Bgm. Magdalena Batoha (Leobendorf) mit Bgm. Vojta

■ Die Burg Kreuzenstein liegt in der Gemeinde Leobendorf, in unserem neuen Bezirk. Dort gab es einen herzlichen Empfang von Bürgermeisterin Magdalena Batoha im Rahmen des Sommerkonzertes der Blasmusik.

Gerasdorf in Kürze

■ Rauchen auf Spielplätzen

Die Stadtgemeinde Gerasdorf bei Wien ersucht, das Rauchen auf Spielplätzen, zum Schutz der spielenden Kinder, zu unterlassen. Des Weiteren wird darauf hingewiesen, sämtliche Abfälle in den dafür vorgesehenen Mistkübeln zu entsorgen und Park- und Spielanlagen sauber zu halten.

■ Waldbrandgefahr

Mit Stand 21. Juni 2017 ist in allen Bezirken NÖ's jegliches Feuer im Wald bzw. im Wald nahen Gefährdungsbereich verboten! Der Gefährdungsbereich ist überall dort gegeben, wo die Bodendecke oder die Windverhältnisse das Übergreifen eines Bodenfeuers oder das Übergreifen eines Feuers durch Funkenflug in den benachbarten Wald begünstigen.



Bei uns ist immer etwas los!

GERASDORF *bei Wien*

Veranstaltungen Juli 2017

01.07.	19:30	Best of Theater: Sissi - die geschminkte Wahrheit	Volksschule Seyring
04.07.	11:15-11:45	Österreich Radrundfahrt in Gerasdorf	Hauptstraße
05.07.	18:00	Sommeryoga - Yoga unter freiem Himmel	Kulturzentrum Seyring
07.07.	19:30	Best of Theater: Sissi - die geschminkte Wahrheit	Volksschule Seyring
08.07.	14:00	Best of Theater: Sissi - die geschminkte Wahrheit	Volksschule Seyring
08.07.	19:30	Best of Theater: Sissi - die geschminkte Wahrheit	Volksschule Seyring
10.07.	18:00	Sommeryoga - Yoga unter freiem Himmel	Kulturzentrum Seyring
24.07.	18:00	Sommeryoga - Yoga unter freiem Himmel	Kulturzentrum Seyring
25.07.	15:00	Sommerkonzert: Rudy Giovannini	VBH Oberlisse

Veranstaltungen August 2017

02.08.	18:00	Sommeryoga - Yoga unter freiem Himmel	Kulturzentrum Seyring
05.08.	16:00	Heurigen-Nachmittag des Siedlervereins	Beethovenweg 39
07.08.	18:00	Sommeryoga - Yoga unter freiem Himmel	Kulturzentrum Seyring
13.08.	09:00-16:00	4. Gerasdorfer Triathlon	Badeteich Gerasdorf
30.08.	18:00	Sommeryoga - Yoga unter freiem Himmel	Kulturzentrum Seyring

Veranstaltungen September 2017

02.09.	18:00	Seyringer Kirtag	Dorfgasthaus Seyring
03.09.	09:00	Festmesse zum Patrozinium	Kirche Seyring
03.09.	10:00	Seyringer Kirtag	Dorfgasthaus Seyring
03.09.	10:20	Erntedankfestmesse und anschl. Mittagstisch	Kirche Oberlisse
06.09.	15:00-20:00	Blutspenden - Rotes Kreuz	Kulturzentrum Seyring
09.09.	15:00	Jägermesse	Jagdhütte Seyring
10.09.	09:30	Erntedankfestmesse mit Erntedankfest-Umzug	Kirche Gerasdorf
13.09.	19:00	Informationsabend des Roten Kreuzes zur Mitarbeit	Lorenzgasse 1
16.09.	11:00	Herbsttreffen mit Kesselgulasch	Beethovenweg 39
16.09.	14:00	Geh mit uns: 22. Geburtstag der Werkstätte	Föhrengasse 39-41
16.09.	20:00	Wildbuffet Harald Fendrich & Band	VBH Oberlisse
17.09.	10:20	Erntedankfestmesse und anschl. Mittagstisch	Kirche Kapellerfeld
23.09.	14:00-17:00	Lesekids: Wir spielen Sprache	VBH Oberlisse
24.09.	10:00	Erntedankfestmesse, anschl. Einladung in den Pfarrhof	Kirche Seyring
29.09.	18:00	Gerasdorfer Lederhosnclubbing	Pfarrwiese
29.09.	19:00	Literatur im Schloss: Heinz Zuber - Soll ich sagen?	Kulturzentrum Seyring
30.09.	09:00	Kreativtage	VBH Oberlisse
30.09.	ab 13:00	16. Gerasdorfer Stadtlauf	Pfarrwiese

Schau rein bei

www.gerasdorf-wien.gv.at

Gerasdorf bei Wien
ich fühl mich wohl bei dir!